The New Brunswick Economy

2005

New Nouveau
Brunswick
CANADA

The New Brunswick Economy

2005

New Nouveau
Brunswick
CANADA

The New Brunswick Economy 2005

Published by:
Department of Finance
Province of New Brunswick
P.O. Box 6000
Fredericton, New Brunswick
E3B 5H1
Canada

Internet: www.gnb.ca/0024/index-e.asp

March 30, 2005

Cover:
Communications New Brunswick (CNB 3023)

Translation:
Translation Bureau, Supply and Services

Printing and Binding:
Printing Services, Supply and Services

ISBN 1-55396-252-4

ISSN 0548-4073

Printed in New Brunswick

Think Recycling!

Table of Contents

Page

Overview 5

International Economy Accelerates Sharply 6

Monetary Policy Mixed 8

Canadian Economy

GDP Growth Rebounds in 2004 9
GDP Growth to be Stronger in 2005 10

New Brunswick Economy

GDP Growth Similar in 2004 11
GDP Growth to Moderate in 2005 12
Population Little Changed 13
Population Aging 13
Employment Reaches Record Level 14
Service Sector Bounces Back 14
Unemployment Rate Falls Below 10% 15
Four of Five Regions Report Employment Growth 15
Inflation Curbed 16
Wages and Salaries Growth Slows 16
Manufacturing Shipments Jump 17
Paper Products Show Mixed Results 17
Wood Products Still Healthy 18
Export Growth Robust 18
Capital Investment Reaches Record High 19
Utilities Continue Transformation 20
Mining Production Increases 21
Technology and Communication Expands 22
Retail Trade Growth Increases 23
Transportation Sector Achieves New High 23
Food Services Receipts Continue to Improve 24
Farm Cash Receipts Increase 24

NOTE: The analysis contained in the document is based on data available as of March 10, 2005; historically comparable data series are used. Numbers may not add due to rounding.

Data will be updated on the Finance Web site at:
http://www.gnb.ca/0024/index-e.asp

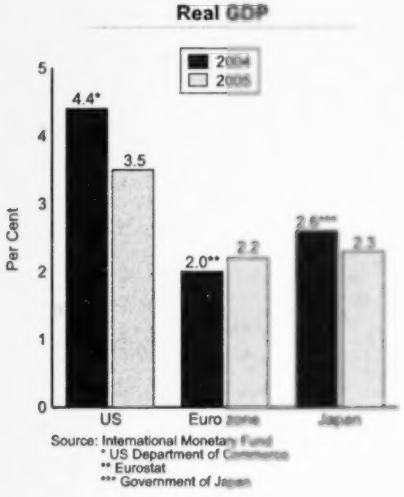
2004 Statistical Summary		
	% Change 2003 to 2004 (per cent change unless otherwise indicated)	
	N.B.	Canada
Output and Income		
GDP		
Current $	4.0	6.1
Chained $ (1997)	2.5	2.8
Personal Income	2.6	4.1
Capital Formation	12.1	8.3
Foreign Exports	10.8	8.6
Retail Trade	2.1	5.0
Population and Labour Force		
Total Population (July 1)	0.1	0.9
Labour Force	1.4	1.4
Employment	1.9	1.8
Unemployment	-3.6	-4.3
Unemployment Rate (%)	9.8	7.2
Participation Rate (%)	63.9	67.6
Industrial		
Farm Cash Receipts	5.7	7.5
Housing Starts	-12.1	6.9
Manufacturing Shipments	11.1	8.4
Sawn Lumber Production	6.5	6.7
CPI	1.5	1.9

Overview

- The North American economies continued their recoveries at a robust pace in 2004. Despite a soaring Canadian dollar and high oil prices, the Canadian economy rebounded from its 2003 slowdown and demonstrated real gross domestic product (GDP) growth of 2.8%. Real growth in the US economy accelerated to 4.4%, strongly encouraged by business investment and consumer spending. New Brunswick turned in a performance similar to the previous year as its economy expanded 2.5%.
- Increases in New Brunswick manufacturing shipments, exports and restaurant receipts surpassed national rates. Capital investment reached an all-time high. Farm cash receipts, retail trade, mineral production and port tonnage also reported favourable advancements.
- Tourism revenue held steady. Consumer inflation slowed significantly from the previous year and fell below the Canadian rate for the first time since 2001. Population growth was little changed from the preceding two years.
- The number of employed in the province surged forward to reach a record high in 2004; both full-time and part-time employment profited from gains. With employment growth exceeding labour force growth, the unemployment rate was pushed down into single-digits, falling to an average of 9.8%. The provincial participation rate achieved an all-time high of 63.9%. Wages and salaries growth continued.
- For 2005, economic growth in North America is expected to slow but remain strong. In New Brunswick, real GDP growth is projected to advance 2.1% as both domestic and external demand soften. Construction activity will provide some stimulus with the continued twinning of the Trans-Canada Highway, the possible construction of the Irving liquefied natural gas terminal and higher provincial government investment. Employment growth in New Brunswick is forecast to moderate, while consumer inflation is expected to remain about the same.

International Economy Accelerates Sharply

- The world economy accelerated sharply in 2004. The US and Japan, whose economies grew by 4.4% and 2.6% respectively, continued to outpace Europe. The strong momentum achieved in a number of large countries (notably China, Russia and India) also helped power the global economy. The resumed strength of the world economy, however, was dampened somewhat by a combination of high oil prices and other commodity costs. Persistently high oil prices and the rising euro plagued European exports to North America and China.



Source: International Monetary Fund
* US Department of Commerce
** Eurostat
*** Government of Japan

US economy shows continued strength

- The US recovery continued at a robust pace, with growth led by domestic demand. Real GDP increased by 4.4%, compared to 3.0% in 2003. Business investment was the largest contributor, reflecting an upturn in business inventories and in equipment and software. Consumer spending also played a role, with notable accelerations in the purchases of services and non-durable goods.
- The US economy added 2.2 million jobs in 2004, the best growth in the job market since 1999. Retail sales reported the largest annual increase in five years. The unemployment rate fell to 5.5% from 6.0% in 2003.
- Despite the depreciation of the US dollar, the US trade gap widened to $617.7 billion (US) in 2004 from $496.5 billion (US) in 2003. Higher oil prices led to the deteriorated trade deficit.
- The Federal Reserve raised its rate to 2.25% over the second half of 2004, in search of a neutral interest rate that would keep inflation at bay without stalling the economic rebound.
- In the financial markets, the Dow Jones Industrial Average rose 3.2%, the S&P 500 Index climbed 9.0% and the NASDAQ Composite Index increased 8.6%. All three indexes were near their highest levels in more than three years.
- Non-farm business unit labour cost growth remained tame in 2004, while productivity improved compared with 2003. The US housing market continued to be strong, buoyed by low mortgage rates. The manufacturing survey of the Institute for Supply Management showed economic activity in the sector expanded in 2004, as did the overall economy.
- Higher energy prices pushed total inflation up modestly in 2004, with US residents paying 2.2% more for their goods and services, following an increase of 2.1% in 2003.

105-06738/

Euro zone economy improves

- The Euro zone economy rebounded in 2004 with estimated growth of 2.0%, the highest annual growth in four years. Fuelled by exports, Germany's economy, the biggest in the zone, posted moderate growth after contracting in 2003. Economic growth in France was solid, driven by strong consumer spending.
- Minimal job creation coupled with a high unemployment rate constrained household income and consumer confidence. In 2004, real private consumption expenditure increased 1.3%. Consumer confidence remained below its long-term average even though it improved in 2004 compared to 2003.
- In spite of the further appreciation of the euro against the US dollar, overall exports were robust and served as the driving force behind the zone's economic growth in 2004. The trade surplus reached a record high, but weakness in exports and imports late in the year reflected the fragility of the zone's economic growth.
- The European Central Bank (ECB) kept interest rates on hold in 2004, though it considered raising its key rate from a historic low of 2.0% once stronger inflationary pressures emerged.

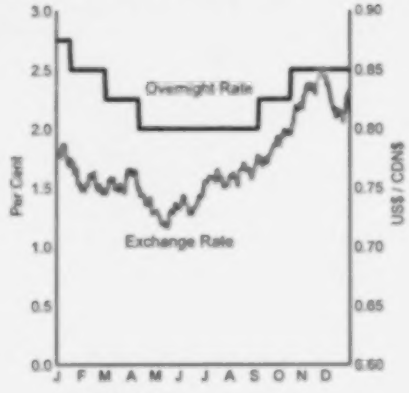
Japanese economy strengthens

- Despite three consecutive quarterly contractions swayed by slower exports and consumption, the Japanese economy grew by 2.6% in 2004, the strongest rate since 1996. Gains in domestic demand added 1.9 percentage points to real GDP growth.
- An improvement in the business sector led to better employment conditions. The unemployment rate declined, reflecting an increase in the number of employed and a stable labour force.
- Consumer confidence rose in 2004 encouraged by optimism regarding the health of the Japanese economy. Following a deceleration of growth in the latter half of 2004, consumption for the year increased modestly (by about 1.5%), led by higher sales of durable goods.
- The yen gained about 7.3% against the US dollar in 2004. The Bank of Japan official discount rate remains at its September 2001 level of 0.1%.

Global strength to continue

- Growth for the global economy in 2005 is heavily dependent on the US performance, which is anticipated to continue its robust pace. The International Monetary Fund is calling for global growth of 4.3% in 2005. Economic growth is projected to increase in the US by 3.5%, in the Euro zone by 2.2% and in Japan by 2.3%.

2004
Monetary Policy Indicators



Source: Bank of Canada

Monetary Policy Mixed

- To keep the Canadian economy near its full potential and inflation close to target, the Bank of Canada lowered its target overnight rate twice by 25 basis points in March and April of 2004, to reach a level of 2.0%.
- The Bank of Canada, which initially feared strong growth would trigger inflation, raised its target rate in both September and October, to reach 2.5%. But at the December 7 setting, the Bank left its benchmark overnight interest rate unchanged as evidence mounted that the rising dollar was hurting the economy.
- Concerned about the rising dollar and its dampening effect on aggregate demand for Canadian goods and services, the Bank of Canada is expected to stand pat on interest rates until the second half of 2005. Core inflation is expected to remain within the Bank's target range of 1% to 3% in both 2004 and 2005.
- The Canadian dollar ended 2004 at 83.19 cents (US), up 7.7% against the US currency. None of the major currencies fell against the US dollar in 2004, with the euro up 10.0%, the Japanese yen up 7.3% and the British pound up 12.2%.
- Since June 2004, the US Federal Reserve raised its target rate six times in a row, to 2.5% as of February 2, 2005, from a 45-year low of 1.0%. It is expected they will keep boosting the Federal Funds rate during 2005. More aggressive tightening will eventually put the Canadian dollar on a downward trend over the second half of 2005.
- The Bank of England and the European Central Bank are expected to hold rates steady in a bid to stimulate growth and cool their heated currencies.

Canada Economic Indicators
Growth Rates, 2003 to 2005

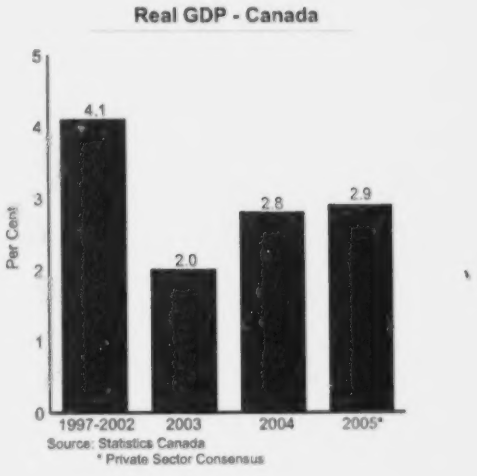
	2003	2004	2005[1]
	(per cent change unless otherwise indicated)		
Gross Domestic Product (GDP)	5.3	6.1	4.7
GDP (real)	2.0	2.8	2.9
Employment	2.3	1.8	1.4
Unemployment Rate (%)	7.6	7.2	7.1
CPI	2.8	1.9	1.9

[1] Projections – Private Sector Consensus

Canadian Economy

GDP Growth Rebounds in 2004

- The Canadian economy rebounded strongly from the slowdown of 2003, shrugging off a soaring Canadian dollar in 2004 while making the best of high oil prices. Real GDP advanced 2.8% in 2004, an acceleration from the 2.0% growth in the previous year.
- Following a gradual start, employment picked up momentum in the second quarter of 2004 and over the last four months of the year. Overall, employment grew by 1.8% (+284,600), somewhat weaker than a year earlier. The proportion of the employed working-age population edged up to 62.7% from 62.4% in 2003, while the unemployment rate averaged 7.2%, down from 7.6% in 2003.
- The further appreciation of the Canadian dollar dampened exports, production and job creation among manufacturers. The higher exchange rate, combined with high energy and other commodity prices, caused economic momentum to shift from central to western Canada, with Alberta and British Columbia posting the strongest performances.
- Retail sales were up 5.0% in 2004, compared to 3.8% in 2003. Vehicle sales slumped to their lowest level since 1999, dragged down by the high cost of gasoline and insurance, and by consumer resistance to rebates and other incentives.
- The housing market continued to strengthen in 2004. The growing labour market and continued low mortgage rates helped to push housing starts to their highest level in 17 years, a healthy 6.9% rise from 2003.
- In the financial markets, the TSX/S&P Composite Index increased 12.5% in 2004, driven by a surge in prices of natural resources along with strong performances from key financial services and information technology sectors. The Canadian index outperformed its main US counterparts.
- The turbulence from the previous year lingered into 2004, with the US border remaining closed to live cattle exports, costing that sector about $5 billion. Canada's protracted dispute with the US over softwood lumber continued to threaten the industry.
- Canada's trade sector held up well during the first half of 2004, but lost steam in the third quarter when the dollar surpassed 80 cents (US). The adjustment to a higher dollar will hold back growth in 2005 and continue into 2006, although the impact will be less intense next year.



GDP Growth to be Stronger in 2005

- The Canadian economy should see marginally stronger growth in 2005, fuelled largely by robust business investment in machinery and equipment. Moderate gains in consumer spending and healthy increases in government spending will also factor in to the performance.
- Employment for 2005 is expected to grow at a slower pace than in 2004 and the unemployment rate is anticipated to fall modestly. Rising personal income and still-low interest rates will continue to bolster consumer spending throughout 2005.
- The Canadian dollar is expected to remain above 80 cents (US) in 2005 because of the weakness in the US dollar and high commodity prices. With the dollar at elevated levels, trade is expected to act as a drag on growth.
- Private sector forecasters expect Canada will see growth averaging 2.9% in 2005 with top performances from Alberta, British Columbia and Saskatchewan. However, the latest case of BSE discovered in Alberta and the continued closure of the US border to Canadian beef might have a dampening effect.

New Brunswick Economic Indicators
Growth Rates, 2001 to 2005

	2001	2002	2003	2004	2005[1]
	(per cent change unless otherwise indicated)				
Economic Accounts					
Gross Domestic Product (GDP)	3.0	2.3	6.1	4.0	3.3
Personal Expenditures	2.6	4.9	3.9	3.0	3.4
Government Current Expenditures	2.8	5.3	7.2	3.4	3.8
Capital Formation	-14.5	3.4	13.1	12.1	7.5
GDP (real)	1.3	4.8	2.5	2.5	2.1
Income					
Personal Income	2.4	2.2	3.0	2.6	3.3
Labour Income	0.5	4.2	4.5	1.8	3.8
Corporate Profits Before Taxes	3.1	-0.8	10.5	14.9	0.1
Population and Labour Market					
Population, Total[2]	-0.1	0.1	0.1	0.1	0.0
Labour Force	1.0	2.7	0.3	1.4	0.9
Employment	-0.2	3.7	0.3	1.9	0.7
Unemployment Rate (%)	11.1	10.2	10.3	9.8	10.0
Participation Rate (%)	62.0	63.4	63.3	63.9	64.2
Other					
CPI	1.7	3.4	3.4	1.5	1.2

[1] Projections – NB Finance
[2] As of July 1

New Brunswick Economy
GDP Growth Similar in 2004

- A number of indicators point to a good performance by the New Brunswick economy in 2004. Employment growth was stronger than what was anticipated a year ago, increasing by 6,600 jobs or 1.9%. Much of the growth was concentrated in the health care and education industries, which added a combined 5,700 jobs to the economy. The average unemployment rate fell to 9.8%.

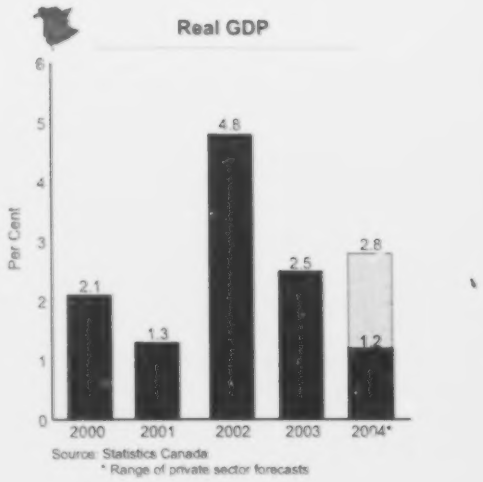
- Investment was again one of the main drivers of growth in 2004, with increased capital spending from governments, the residential sector and the business non-residential sector. Higher investment in the residential sector was due to increased spending on renovations, which surged by more than 24%, and was more than sufficient to offset a decline in the construction of new dwellings. In the business non-residential sector, higher investment was driven largely by the utilities industry along with significant input from the manufacturing and the finance and insurance industries. Capital spending in 2004 reached $4.3 billion, the highest level on record.

- Strong global demand for commodities that contribute significantly to the provincial economy resulted in increased prices in US dollars, providing some relief to foreign exporters dealing with a higher Canadian dollar; prices for lumber, pulp, newsprint, metal and energy products registered increases in 2004.

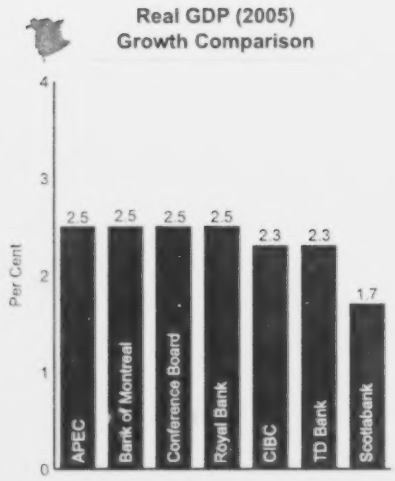
- Foreign exports of commodities were up 10.8% in 2004 and showed widespread increases. Growth was especially strong in exports of refined petroleum products, wood products, machinery and equipment, industrial goods and consumer goods.

- Labour income rose 1.8% in 2004, a more modest performance than in recent years, while personal income grew an estimated 2.6%. These results were reflected in retail sales, which rose 2.1% for the year, but were weakened by a decline in the sales of new motor vehicles, the fourth in the past five years.

- In view of these developments, the Department of Finance estimates the province's real GDP increased by 2.5% in 2004. Private sector forecasters estimate the economy expanded at a pace in the 1.2% to 2.8% range, with an average of 2.3%.

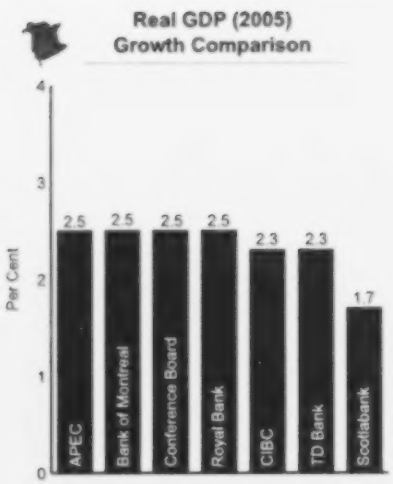


Source: Statistics Canada
* Range of private sector forecasts



GDP Growth to Moderate in 2005

- Economic growth in 2005 should moderate, as both foreign and domestic demand are expected to soften. Weaker external demand coupled with the high Canadian dollar will put pressure on the provincial manufacturing sector, especially exporters to foreign markets. Prices for most commodities are expected to decline with pulp, paper, lumber and energy at risk of returning some of the gains realized in 2004. Domestic demand is expected to hold the course, supported by higher investment from the business and government sectors.
- Business non-residential investment is expected to show robust growth in 2005 with the possible commencement of the Irving liquefied natural gas terminal in Saint John and higher investment in the manufacturing and transportation industries. These positive developments will offset the decline from the completion of the Coleson Cove project. Higher government investment from the Province in 2005 will also contribute to the overall increase in capital spending.
- In the residential sector, a decline in housing starts is expected. Both the housing resale market and renovation activity are expected to remain strong thanks to low interest rates. However, the pace of growth in each is anticipated to slow, resulting in a small increase in overall residential investment.
- The closure of the Parsons & Whittemore pulp mill in Nackawic and the UPM-Kymmene pulp production operation at the Miramichi paper mill will negatively impact the province's economy in 2005; the paper manufacturing industry and the closely related forestry and transportation sectors will be most affected.
- While employment growth is expected in 2005, it is anticipated to be more modest than in 2004. The unemployment rate will be little changed from the previous year. As a result, the Department of Finance is forecasting real GDP growth of 2.1% for 2005, while private sector forecasters are expecting the New Brunswick economy to expand between 1.7% and 2.5%, with an average growth rate of 2.3%.



GDP Growth to Moderate in 2005

- Economic growth in 2005 should moderate, as both foreign and domestic demand are expected to soften. Weaker external demand coupled with the high Canadian dollar will put pressure on the provincial manufacturing sector, especially exporters to foreign markets. Prices for most commodities are expected to decline with pulp, paper, lumber and energy at risk of returning some of the gains realized in 2004. Domestic demand is expected to hold the course, supported by higher investment from the business and government sectors.

- Business non-residential investment is expected to show robust growth in 2005 with the possible commencement of the Irving liquefied natural gas terminal in Saint John and higher investment in the manufacturing and transportation industries. These positive developments will offset the decline from the completion of the Coleson Cove project. Higher government investment from the Province in 2005 will also contribute to the overall increase in capital spending.

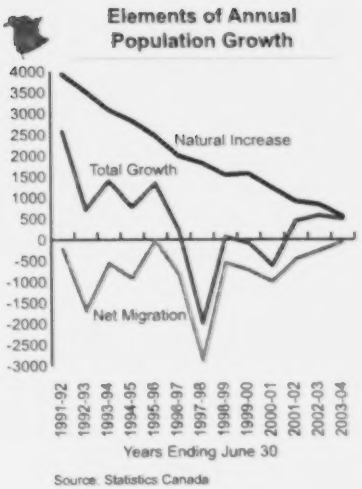
- In the residential sector, a decline in housing starts is expected. Both the housing resale market and renovation activity are expected to remain strong thanks to low interest rates. However, the pace of growth in each is anticipated to slow, resulting in a small increase in overall residential investment.

- The closure of the Parsons & Whittemore pulp mill in Nackawic and the UPM-Kymmene pulp production operation at the Miramichi paper mill will negatively impact the province's economy in 2005; the paper manufacturing industry and the closely related forestry and transportation sectors will be most affected.

- While employment growth is expected in 2005, it is anticipated to be more modest than in 2004. The unemployment rate will be little changed from the previous year. As a result, the Department of Finance is forecasting real GDP growth of 2.1% for 2005, while private sector forecasters are expecting the New Brunswick economy to expand between 1.7% and 2.5%, with an average growth rate of 2.3%.

Population Little Changed

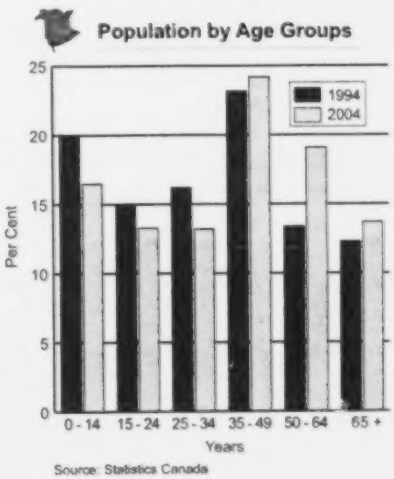
- For the third year in a row, New Brunswick's population has shown slight growth. As of July 1, 2004, the provincial population was estimated at 751,384, a 0.1% rise from July 1, 2003. This rate lagged far behind the Canadian rate of 0.9%.
- Between July 1, 2003 and June 30, 2004, New Brunswick's growth was estimated at 488 people. Interprovincial migration for the year showed that people leaving New Brunswick for other parts of Canada exceeded those coming to the province by 691, an improvement from the net outflow estimated the previous year (-843).
- With immigration increasing from the previous year, and the number of net non-permanent residents in the province remaining strong, net international migration was pushed up for a ninth consecutive year (+628).
- A jump in the number of deaths in the province (which were up 204 from the previous year), along with 79 fewer births, resulted in the natural increase falling to its lowest level ever (+551). The number of births dropped to 6,927 while the number of deaths rose to 6,376.
- The New Brunswick population is expected to show little change in 2005.



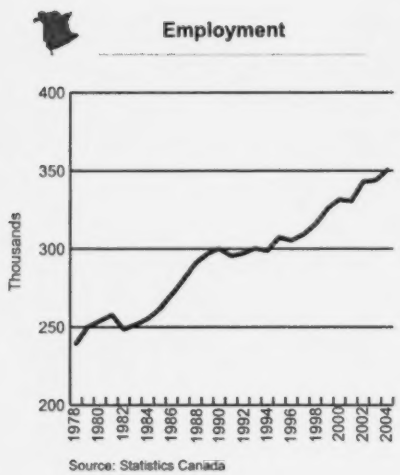
Source: Statistics Canada

Population Aging

- New Brunswick's population continues to age. The median age reached 39.8 years in 2004, 1.5 years older than the national average of 38.3 years. Females outnumbered their male counterparts and maintained a slightly larger share of the total population (50.6% vs. 49.4%).
- The proportion of the population in the younger age groups continued to fall, declining to 16.5% for children 0-14 years and 13.3% for youth aged 15-24 years. Young adults 25-34 years also exhibited a decreasing share, falling to 13.2%.
- Impacted by the youngest baby boomers (baby boomers are those born between 1947 and 1966), persons aged 35-49 years dominate the demographic landscape. While growth of this age group has slowed over the last few years, they still represent almost one-quarter of the total provincial population (24.2%).
- The baby boom generation is also aging. The oldest boomers are now entering the second half of their fifties and are significantly shaping the pre-seniors group. This group, containing persons aged 50-64 years, increased its share to 19.1% in 2004.
- The 65-and-older age group included more than 100,000 people in 2004 and represented 13.7% of the province's population. Just under 75,000 were young seniors (65-79 years of age) who comprised 9.9% of the total population, while older seniors (80 years and over) numbered almost 29,000 and made up 3.8% of the provincial population.



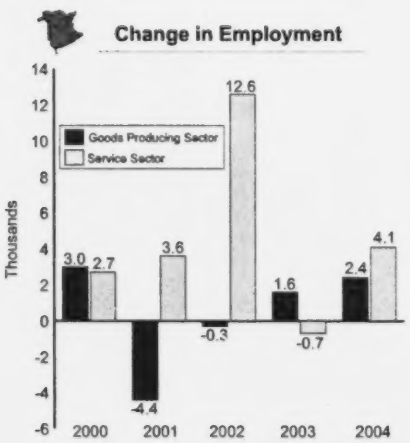
Source: Statistics Canada



Source: Statistics Canada

Employment Reaches Record Level

- Following a modest performance the previous year, employment in New Brunswick surged forward to reach a record high of 350,400 in 2004. Overall, employment gains totalled 6,600 (+1.9%) for the year, significantly higher than the 0.3% growth in 2003. Nationally, employment growth slowed to 1.8%, down from the previous year's increase of 2.3%.
- The proportion of New Brunswick's working-age population holding a job climbed to an all-time high of 57.7% in 2004. Employment increased for both men and women (up 1.4% and 2.5% respectively), with women enjoying stronger job growth. Full-time employment, which accounts for 84% of all jobs in the province, registered an overall gain of 4,500 (+1.6%), three times the previous year's growth. Part-time employment reported an increase of 2,100 (+3.9%).
- Two of the major age groups registered employment gains from 2003. Working youths 20-24 years of age and older adults aged 45-64 years, saw increases of 1,700 and 7,100 respectively. While persons aged 15-19 suffered job losses in 2004, all were in part-time work. Conversely, persons 25-44 years of age lost full-time jobs.
- New Brunswick's participation rate, which measures the share of the working-age population in the labour market, achieved an all-time high of 63.9%, up from last year's average of 63.3%. A record high was also realized nationally, with Canada's participation rate peaking at 67.6%.
- Employment growth in 2005 is anticipated to slow.



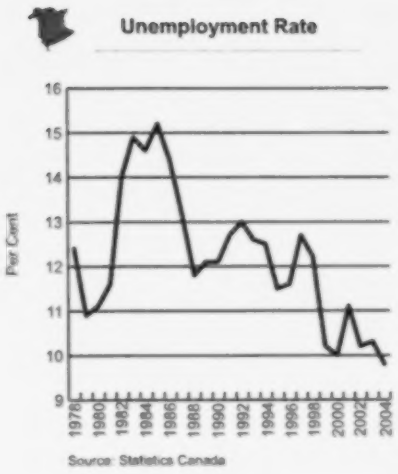
Source: Statistics Canada

Service Sector Bounces Back

- The majority of New Brunswick's employment gains in 2004 occurred in the service sector, which rebounded from losses experienced the previous year and saw employment rise by 4,100. Job growth in the goods producing sector remained strong, with employment increasing by 2,400.
- Employment increases were apparent in seven of the 11 service industries. Health care and social assistance, and educational services were pillars of job strength, adding 3,000 and 2,700 jobs respectively to the economy. Transportation and warehousing contributed a healthy 1,300-gain. Increases were also registered in other services (+700), trade (+300), professional, scientific and technical services (+200) and business, building and other support services (+100). Job losses of 1,200 each were suffered in public administration and the finance, insurance, real estate and leasing industry. Declines were also evident in information, culture and recreation (-900) and accommodation and food services (-600).
- Manufacturing continued to be the main engine of growth among the five goods producing industries and was responsible for three-quarters (+1,800) of the job gains in this sector. Agriculture (+1,000) and natural resources (+400) also helped push employment up. Employment in construction was unchanged while utilities shouldered a decline of 800.
- In 2004, the service sector employed 268,000 people and the goods producing sector 82,300.

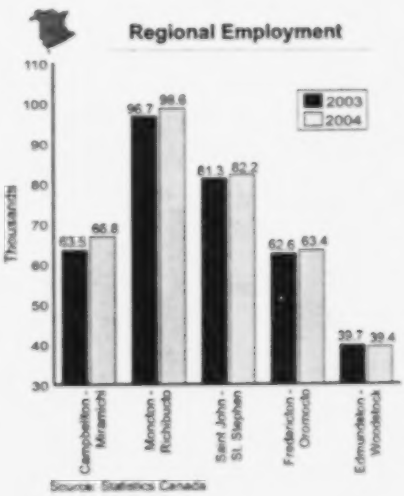
Unemployment Rate Falls Below 10%

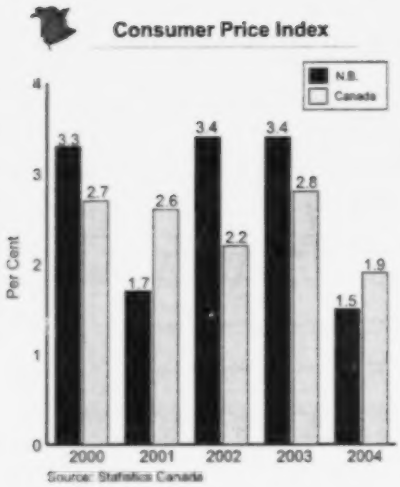
- With employment growth outpacing labour force growth, New Brunswick's unemployment rate dipped into single-digits, falling to 9.8% in 2004 from 10.3% the previous year. Nationally, the jobless rate averaged 7.2%, down from 7.6% in 2003.
- The number of unemployed in the province stood at 37,900, down 1,400 or 3.6% from last year. Unemployed males saw their level fall to 22,700 (-8.5%) while the number of unemployed females climbed to 15,300 (+5.5%). Nationally, there were 55,000 fewer Canadians unemployed than in 2003, a 4.3% decline.
- The provincial unemployment rate for women has been consistently lower than that of men for more than 20 years. In 2004, the female unemployment rate was 8.2%, a slight deterioration from the previous year, but still below the rate for men. At 11.2%, the unemployment rate for men was a considerable improvement from the 12.3% registered in 2003.
- Most age groups reported improvements in their unemployment rates, with young adults 20-24 years of age experiencing the largest drop.
- Little change in the unemployment rate is anticipated for 2005.



Four of Five Regions Report Employment Growth

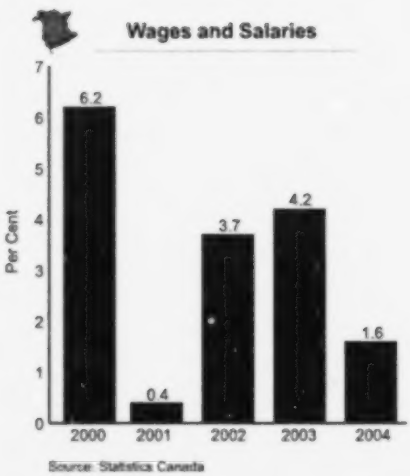
- Four of five regions in the province posted employment increases in 2004, ranging from 800 in Fredericton-Oromocto to 3,300 in Campbellton-Miramichi. The Edmundston-Woodstock region was the only area to experience a decline in employment, down 300 jobs.
- Campbellton-Miramichi boasted the highest employment growth, which served to push its unemployment rate down a full percentage point. Nevertheless, the rate remained highest among the regions at 15.6%. Moncton-Richibucto and Saint John-St. Stephen both registered improvements in their rates, with the latter posting the largest drop. The unemployment rates in Fredericton-Oromocto and Edmundston-Woodstock deteriorated from the previous year, but both still fell below 9.0%.
- Labour force participation rose in three of the five regions. Campbellton-Miramichi, with the lowest participation rate among the regions, exhibited the largest increase (rising 2.6 percentage points to 57.5%). The Saint John-St. Stephen and Edmundston-Woodstock areas saw their participation rates decline to 64.0% and 63.0% respectively.





Inflation Curbed

- The consumer price index (CPI) for New Brunswick rose 1.5% in 2004, the second smallest rise among the provinces.
- New Brunswick's inflation rate in 2004 was significantly below the 3.4% rise registered in the previous two years, and the smallest annual increase recorded since 1998. The provincial rate fell below the national rate (which averaged 1.9% for the year) for the first time since 2001.
- Consumer prices in the province rose in six of the eight major components of the CPI. Four components registered growth above the provincial increase. Following double-digit growth in the last three years, prices for alcoholic beverages and tobacco products stabilized, rising 2.3%. Along with shelter costs (+2.3%), these two groups exerted the strongest upward pressure on the index. Food (+2.2%) and transportation (+1.7%) also pushed the index up. Lower prices were evident for clothing and footwear (-0.9%), which fell for the third consecutive year, as well as for household operations and furnishings (-0.1%).
- In 2005, the increase in New Brunswick's CPI is expected to be comparable to the 2004 rate.

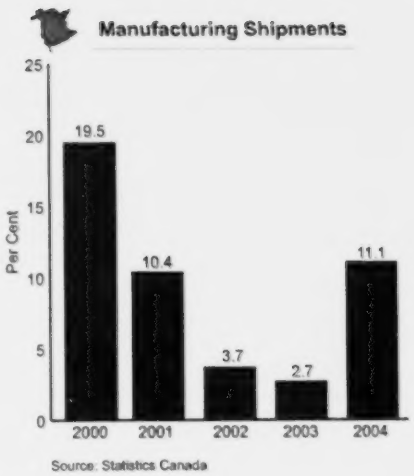


Wages and Salaries Growth Slows

- In 2004, New Brunswick wages and salaries were up 1.6% from 2003. The national increase was 3.9%.
- Growth was higher for the service sector (+2.0%) than the goods producing sector (+0.8%) for the province.
- Twelve of the 15 major industry categories reported increases with gains of more than 5% in construction (+5.8%), utilities (+5.5%), finance, real estate and company management (+5.2%) and mining and oil and gas extraction (+5.2%). Declines were registered in information and cultural industries (-5.7%), manufacturing (-2.7%) and agriculture, forestry, fishing and hunting (-1.4%).
- More than 60% of wages and salaries are captured in the categories of professional and personal services industries (14.0%), trade (12.5%), manufacturing (11.9%), public administration (11.4%) and health care and social assistance (11.2%).
- Average weekly earnings in 2004 ranged from $276.80 in accommodation and food services, to $460.54 in retail trade, to $610.75 in health care and social assistance, to $729.43 in manufacturing, to $839.12 in professional, scientific and technical services. Overall average weekly earnings advanced 3.0% to $643.26, representing almost 92% of the national average of $700.88.

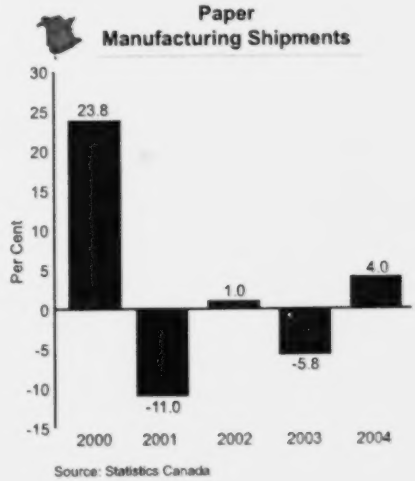
Manufacturing Shipments Jump

- The value of shipments from New Brunswick manufacturers rose to $14.3 billion in 2004, an 11.1% increase over 2003 and well above the national increase of 8.4%. The provincial total was a reflection of higher shipments from the wood, paper and food sectors, combined with a jump in shipments from the residual[1] component.
- Employment in the manufacturing sector averaged 41,700 in 2004, a 4.5% increase over 2003. Higher employment was reported in petroleum and coal products, furniture, paper and primary metal industries; lower employment was evident in the fabricated metal, food and printing industries. The manufacturing sector represents over 15% of provincial GDP.
- All wood products industries reported higher shipments in 2004. Paper industries showed mixed results, with shipments from pulp mills and paperboard mills increasing and shipments from paper mills and converted paper mills decreasing.
- Connors Bros. of Blacks Harbour became the largest branded seafood company in North America under a $385-million (US) merger deal with Bumble Bee Holdings of San Diego, owners of the Clover Leaf canned tuna brand.

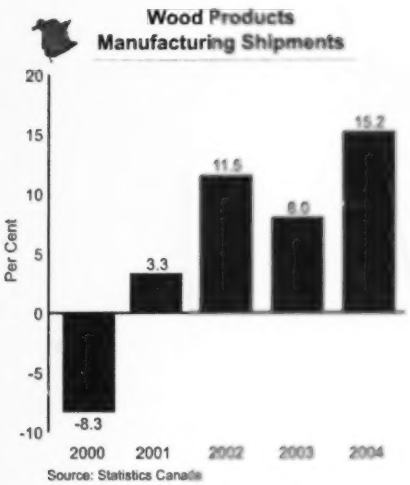


Paper Products Show Mixed Results

- In 2004, manufacturing shipments of paper and allied products rose to $2,167.5 million, a 4.0% increase over 2003. Pulp mills (+3.7%) and paperboard mills (+38.9%) saw shipments increase during that period, while paper mills (-2.5%) and converted paper mills (-8.6%) saw shipments decline.
- Employment in the paper manufacturing industry in 2004 increased by 400, to 6,100. The industry represents about 4% of total provincial GDP.
- In September, the Parsons & Whittemore St. Anne-Nackawic pulp mill went into receivership, putting the plant's 400 employees out of work. The pulp production facility at the UPM-Kymmene paper mill in Miramichi shut down in December, also affecting about 400 employees, following a decision to purchase the pulp rather than produce it. In November, Nexfor Fraser Papers announced 42 layoffs at its pulp mill in Edmundston and another 36 at its paper mill in Madawaska, Maine.
- North American market conditions continued to improve in 2004 as newsprint prices in US dollars increased by approximately 9% while pulp prices rose a stronger 16% (Source: Bank of Montreal Commodity Price Report). However, the appreciation of the Canadian dollar took back some of these gains.

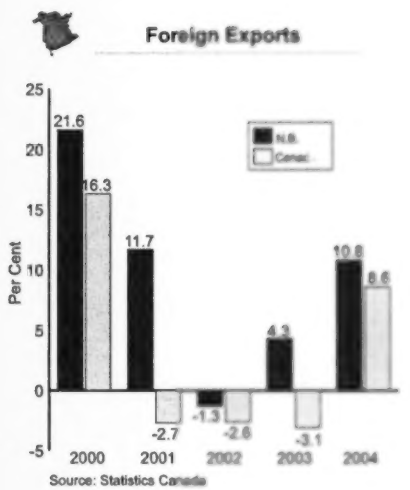


[1] The residual component comprises diverse small plants as well as large producers such as the Irving Oil refinery and Brunswick Mining and Smelting.



Wood Products Still Healthy

- Manufacturing shipments from the wood products industry totalled $1,940.3 million in 2004, a 15.2% increase over 2003. Production of sawn lumber rose 6.5% over 2003, to 4.0 million cubic metres.
- Wood product industries represent approximately 3% of New Brunswick's GDP; forestry and logging and related activities represent a little more than 2%. The number employed in the former industry decreased to 7,500 in 2004, while the number employed in the latter declined to 5,600.
- Lumber prices (in US dollars) for structural panels and framing lumber made healthy gains in 2004 due to strong demand for residential construction activity and spending on renovations and remodeling. Housing starts rose by 6.9% in Canada and by 5.7% in the US.
- Canada is continuing its two-track approach to the softwood lumber dispute: litigation and negotiation. Litigation continues before both the World Trade Organization (WTO) and the North American Free Trade Agreement (NAFTA) panels. In December, the US Department of Commerce lowered anti-dumping duties to about 3.7% and countervailing duties, from which Atlantic Canada softwood exporters are exempt, to 17.2%. In November, the US requested that an Extraordinary Challenge Committee be established to review the panel's actions in the NAFTA injury case. On the negotiations side, Canada and the US continue to engage "on and off" in an attempt to reach a mutually agreeable settlement to the dispute.

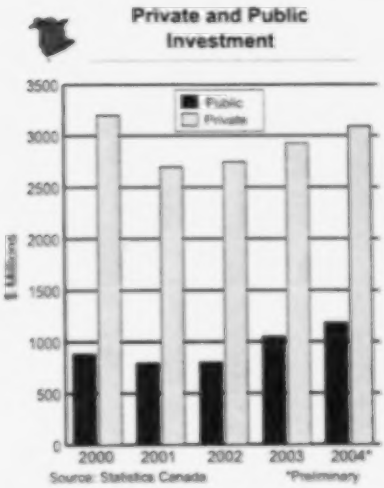


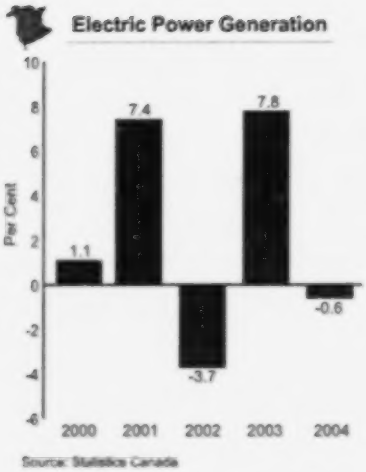
Export Growth Robust

- In 2004, the value of foreign exports of goods originating from New Brunswick increased 10.8%. Aside from agriculture and fishing products, strong export growth was reported in all other commodity groups.
- Part of the overall increase can be attributed to higher prices for refined petroleum products, as energy exports rose 15.4%. Higher exports of forestry products (+8.2%) were due to increased exports of wood products (+29.4%), while exports of pulp and paper products both registered declines. Increased exports of industrial goods, machinery and equipment, and consumer goods also contributed to the total growth.
- Lower exports of agriculture and fishing products resulted from declines for a number of commodities, particularly potatoes (-24.3%), swine (-83.2%) and lobster (-6.1%). In contrast, foreign exports of shrimp (+21.2%), salmon (+9.4%) and crab (+43.4%) appreciated quite substantially.
- Energy products (47.4%), forestry products (23.3%) and agriculture and fishing products (13.6%) represent over 84% of the province's foreign exports.
- Almost 90% of the province's foreign exports are destined to the US markets. Japan and Belgium are next in importance, receiving 1.4% and 0.9% respectively.

Capital Investment Reaches Record High

- In 2004, capital investment in New Brunswick reached $4.3 billion, a 7.4% increase over 2003 and the highest level on record.
- Increases came from both the private and public sectors. Private sector investment, representing over 72% of the total, increased 5.6% in 2004; higher investments in housing (+11.5%) and machinery and equipment (+4.9%) were somewhat offset by a decline in non-residential construction (-6.0%). Public sector capital spending jumped 12.6% in 2004 following a strong increase in 2003, largely due to increased investment on the twinning of the Trans-Canada Highway and on the Coleson Cove project.
- The Coleson Cove refurbishment project was completed in late 2004. Work on the Trans-Canada Highway between Fredericton and Saint-Léonard continues, with the twinning of 130 kilometres of highway. The six-year project should be completed in 2007.
- Aside from developments in the utilities sector, a number of noteworthy investment projects were completed in 2004: Ganong Bros. of St. Stephen finished a $6-million expansion and added 100 employees to its production line; Atcon Plywood built a $60-million laminated veneer lumber mill near Miramichi; Bennett Environmental completed its $20-million contaminated soil treatment plant in Belledune; and Irving Personal Care Ltd. commenced operation of its $60-million training pants plant in Dieppe.
- Residential construction investment surpassed expectations in 2004 and recorded another strong year, totalling $1,284.2 million, an 11.6% increase over 2003. The increase is primarily due to a 24.8% jump in renovation expenditures and a strong resale market. Nationally, residential construction investment increased 14.2%. Provincial housing starts dropped to 3,947 units in 2004, a 12.1% decline from the 20-year high of 2003.
- Non-residential building construction investment was down 3.6% in 2004, as decreases in the industrial (-15.8%) and commercial (-16.4%) components were reported. Partly offsetting these declines was investment in institutional and governmental building construction, which surged ahead 58.5%.
- Employment in the construction industry remained unchanged in 2004 at 18,900. Construction industries represent over 6% of total GDP for New Brunswick.



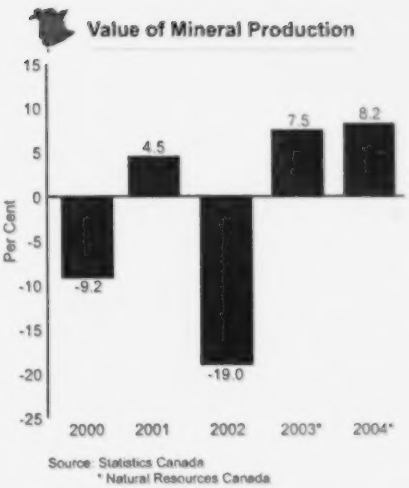


Utilities Continue Transformation

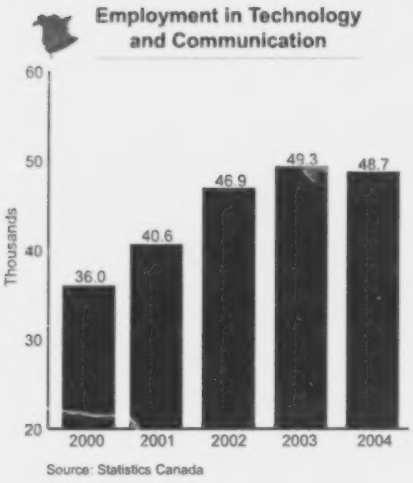
- Effective October 1, 2004, NB Power was restructured and became a holding company and four operating companies: Generation, Nuclear, Transmission, and Distribution and Customer Service. There are also two unaffiliated Crown organizations: the New Brunswick System Operator and the New Brunswick Electric Finance Corporation.
- The refurbishment of the Coleson Cove generating station was completed in November 2004. Other developments involving NB Power include the announcement of a staff adjustment plan, which would provide savings of $40 million on labour and operation costs; an agreement with Eastern Wind Power Inc. for the construction of a 20-megawatt wind power generating park in Grand Manan; and the implementation of a 3.0% rate increase effective March 31, 2005. A decision on the refurbishment of the Point Lepreau generating station is anticipated in 2005.
- Two projects — a new $20-million hydro dam at St. George Power (New Brunswick's first certified "green" source of energy under the national Environmental Choice Program) and the $85-million Grandview Cogeneration Project (a 90-megawatt natural gas-fired cogeneration power plant in Saint John) — were completed in 2004.
- Enbridge Gas New Brunswick continued developing the natural gas distribution system in the province, including St. Stephen for the first time with a $3-million investment. By the end of 2004, there were 3,000 customers using natural gas, up from 2,300 in 2003.
- In 2004, total electric power generation in the province declined 0.6% with exports dropping 10.2%. National electric power generation increased 0.8%. The utilities sector (electric power, natural gas, water and sewage) represents about 3% of New Brunswick's GDP.

Mining Production Increases

- New Brunswick is a major Canadian producer of lead, zinc, silver, potash, peat, antimony, bismuth and cadmium. Other locally produced minerals include copper, salt, limestone, coal, marl and silica. In 2004, the overall value of mineral production was estimated to total $760.0 million, an 8.2% increase over 2003.
- The value of metallic mineral production in 2004 was $502.3 million, up 12.2% from 2003. The metals sector accounts for 66% of the total value of mineral production. While production of zinc and lead (New Brunswick's principal metals) was down from the record levels of the previous year, the value of production for both increased in 2004, a result of higher prices.
- Coal and non-metallic mineral production are the remaining contributors to the total value of mineral production. The non-metals sector, influenced primarily by potash, represents the larger share.
- The mining and oil and gas extraction industry employed about 3,500 people in 2004, a 12.9% increase from the previous year. The sector represents slightly more than 1% of provincial GDP.
- The Noranda Inc. Brunswick Mine, the province's sole metals producer, increased daily ore production to 9,836 tonnes, setting a new record. The mine and smelter ran uninterrupted throughout the year, other than the planned seasonal shutdown between July and October at the smelter.
- Vancouver-based junior mining firm First Narrows Resources announced the discovery of significant gold deposits west of Bathurst; promising deposits of lead, copper and zinc were also found during exploration at the Bathurst Mining Camp. Slam Exploration Ltd., a Miramichi-based junior mining firm, reported that diamond-drilling results from its Nash Creek property (near Bathurst) are "ore-grade mineral". Several firms announced additional exploration projects for gold, cobalt, copper, lead and zinc.
- Mining exploration spending in the province reached $8.8 million in 2004. The three-year, $15-million grant program for the Bathurst Mining Camp entered its second year. The program, announced in October 2003, provides for advanced exploration and may be extended for an additional two years with a further $10 million. Slam Exploration Ltd. will contribute 50% of the funding with an in-kind contribution from Noranda, and the Province will provide the remainder. Slam has already raised the initial $7.5 million.



Source: Statistics Canada
* Natural Resources Canada

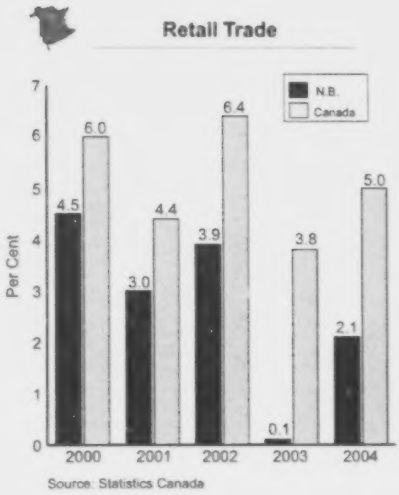


Technology and Communication Expands

- Aliant and Rogers continued to improve high-speed Internet access and digital wireless service in 2004. A partnership involving the Province, the federal government and Aliant will see the investment of over $40 million before the end of 2006 and result in 90% of New Brunswickers having access to high-speed Internet. The Rogers group also launched Hi-Speed Extreme (a faster Internet service) to residential customers and is planning a landline telephone service for the future.
- Employment in technology and communication averaged 48,700 in 2004, a decline of 600 over the previous year. This group accounts for over 8% of New Brunswick's GDP. Average weekly earnings in 2004 ranged from $343.81 for business support services (including customer contact centres), to $842.80 for information and cultural industries, to $1,059.95 for computer systems design and related services.
- Several customer contact centres announced new jobs or future expansion plans including: AOL Canada, Asurion, Cendant Canada Inc., CenterBeam Inc., ClientLogic, Clinidata, Concentra Solutions, Connect North America, Exxon Mobile, Help Desk Now, Marriott, Nucomm and Virtual Agent Services. These announcements more than offset the closure of RMH Teleservice and Charitable Aid Incorporated. The industry employs over 17,000 contact centre workers.
- Positive developments in the information technology sector included new contracts, projects, products and/or expansions for AnyWare Group, Barrett Xplore Inc., Bulletproof Solutions, CGI Group, Ensemble Collaboration, Innovatia, LabMentors, Q1 Labs, Skillsoft, Spielo, T4G and xwave.
- The NRC Institute for Information Technology Industry Partnership Facility houses five businesses in Fredericton with room for another five. The facility, called a technology cluster, enables small and medium enterprises to access NRC resources, including Voice Over IP and state-of-the-art labs.
- In late 2004, the CRTC announced approval of eight new radio stations to be located in Fredericton, Moncton and Saint John. Rogers Broadcasting Ltd. is the operator of two of the new stations.

Retail Trade Growth Increases

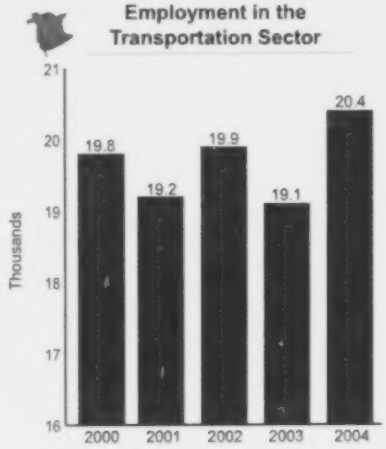
- New Brunswick's retail trade rose 2.1% in 2004, compared to the national increase of 5.0%. The sector accounts for more than 6% of provincial GDP.
- Eight of the 12 published store types in the province reported positive sales growth, with strong gains in furniture, home centres and hardware, and pharmacies. Considerable declines were noted for retailers in the home furnishings and specialized building material and garden sectors.
- New motor vehicle sales declined for a second year in 2004. The value of new vehicle sales fell 6.5% while the number of new vehicles sold was down 7.7%.
- Wholesale trade declined 0.7% in 2004, following a decrease of 1.2% in 2003. This group represents less than 5% of New Brunswick's GDP.
- Positive developments announced in 2004 involve new or expanded facilities for Atlantic Superstore, Future Shop, Giant Tiger, Great Canadian Dollar Store, Kent Building Supplies, NB Liquor, Pier 1 Imports, Sounds Fantastic, Tim Hortons, Wal-Mart and Winners/HomeSense Superstore. As a result, several communities throughout the province will benefit.



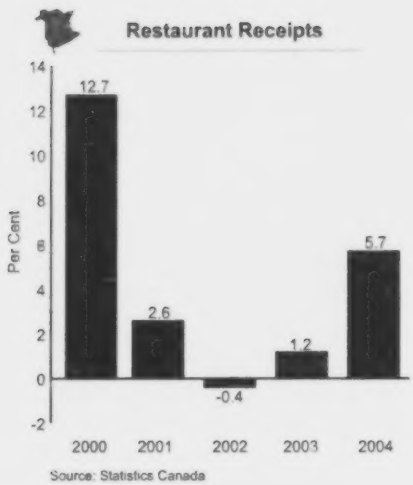
Source: Statistics Canada

Transportation Sector Achieves New High

- In 2004, employment in the New Brunswick transportation sector increased 6.8% to a record level of 20,400; strong growth was displayed in the trucking and courier components. Transportation and warehousing accounts for over 5% of provincial GDP.
- The port of Saint John reported total tonnage in 2004 reached a high of 26.3 million tonnes (+0.8%); liquid bulk (includes petroleum) rose 2.1%, dry bulk products (includes potash, salt and fish meal) grew 12.7% and container traffic increased 1.8%. Two sectors experienced declines; forest products (-16%) and breakbulk (-12%). Capital investment of $31 million is planned over a five-year period ending in 2008, including the start of construction in 2005 on a new cruise terminal building. The port is expecting 35 cruise vessels and 85,000 passengers in 2005, down from 60 cruise calls and 138,800 passengers the previous year.
- The Belledune Port Authority handled 2.15 million tonnes of goods in 2004, a decrease of 7.6% over 2003. Capital investment worth $537,000 was carried out last year while projects worth over $650,000, including further improvements to Terminal #1, are planned for 2005.
- New Brunswick's three main airports enjoyed strong passenger numbers for 2004. Annual increases of 12.0% in Fredericton, 7.6% in Moncton and 4.0% in Saint John were reported. Projects for 2005 include Transport Canada building a new $9-million hangar at the Moncton airport and a complete interior renovation of the terminal at the Fredericton airport.
- Armour Transportation Systems, a Moncton-based trucking firm, opened a new $1-million terminal in Saint John.

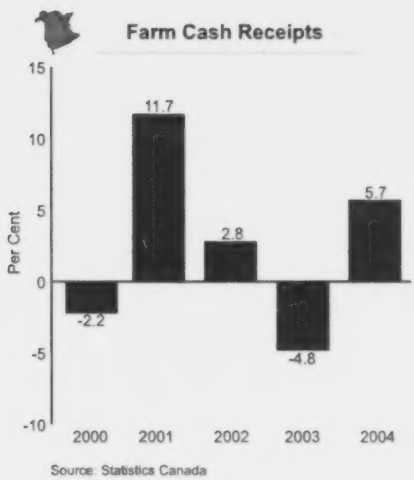


Source: Statistics Canada



Food Services Receipts Continue to Improve

- Receipts for restaurants, caterers and taverns in New Brunswick rose 5.7% in 2004 compared to the previous year. The national increase was 5.2%.
- Provincial hotels and other lodgings reported an average July-August occupancy rate of 71.0%, a decline of 4.5 percentage points from 2003. At the same time, the number of rooms available increased 7.0%.
- Employment fell in accommodation and food services for the second year in a row to 22,500, a decrease of 2.6% from 2003. The sector represents roughly 2% of provincial GDP. Average weekly earnings in 2004 showed an increase of 3.9% to $276.80.
- Provincial tourism revenues in 2004 are estimated at $1.1 billion, similar to 2003, with visitation stable at 1.7 million people. Unseasonably cool, wet weather at the start of the summer and high gas prices impacted the tourism season. Results for individual tourism operations were mixed, with some exhibiting declines while others reported growth thanks in part to the 400th anniversary celebrations of the foundation of Acadia. New tourism investments for 2005 have been announced for Miramichi, New Maryland, Richibucto and Shippagan.



Farm Cash Receipts Increase

- In 2004, New Brunswick's farm cash receipts were up 5.7%. The increase came mostly from livestock receipts, which rose 5.4%; crop receipts fell 6.2%. Higher receipts for hogs, dairy products, poultry and eggs were more than sufficient to offset lower receipts for cattle and calves. Potato receipts, which represent about 48% of crop receipts, decreased 13.9%. Nationally, farm cash receipts increased 7.5%.
- New Brunswick exported fish and fish products worth $807.8 million in 2004, an increase of 2.8% over 2003.
- For 2003, overall commercial fish landings decreased 14.3% in value to $173.5 million, due to declines in all major fish landings with the exception of clams, scallop, sea urchin and herring. Volume-wise, total landings of 114.3 thousand metric tonnes were 8.1% lower than the 2002 level; increases in clams, scallop and sea urchin were offset by strong decreases in crab, shrimp, lobster and alewife.
- Sales of New Brunswick aquaculture products in 2003 totalled $269.2 million (down 4.6% from 2002) and accounted for more than 37% of national aquaculture revenues. Lower production and exports, weak prices and outbreaks of disease adversely affected revenues. New Brunswick is the second largest producer of farmed salmon in Canada.
- Agriculture, fishing and hunting industries represent over 2% of the province's GDP. Food products represent about 16% of provincial manufacturing shipments.

L'économie au Nouveau-Brunswick

2005

New Nouveau Brunswick
CANADA

L'économie au Nouveau-Brunswick

2005

New Nouveau
Brunswick
CANADA

L'économie au Nouveau-Brunswick 2005

Publié par :
Ministère des Finances
Province du Nouveau-Brunswick
Case postale 6000
Fredericton (Nouveau-Brunswick)
E3B 5H1
Canada

Internet : www.gnb.ca/0024/index-f.asp

30 mars 2005

Couverture :
Communications Nouveau-Brunswick (CNB 3023)

Traduction :
Bureau de traduction, Approvisionnement et Services

Imprimerie et reliure :
Services d'imprimerie, Approvisionnement et Services

ISBN 1-55396-252-4

ISSN 0548-4073

Imprimé au Nouveau-Brunswick

Pensez à recycler!

Table des matières

Page

Aperçu 5

Reprise marquée de l'économie mondiale 6

Politique monétaire mitigée 8

L'économie canadienne

Reprise de la croissance du PIB en 2004 9
Croissance du PIB plus forte en 2005 10

L'économie du Nouveau-Brunswick

Croissance du PIB semblable en 2004 11
Croissance plus modérée du PIB en 2005 12
Peu de changement dans la population 13
Vieillissement de la population 13
Niveau record du nombre d'emplois 14
Le secteur des services reprend de la vigueur 14
Le taux de chômage passe sous 10 % 15
Croissance de l'emploi dans quatre régions sur cinq 15
Recul de l'inflation 16
Progression moindre des salaires et traitements 16
Bond des livraisons manufacturières 17
Résultats mitigés dans les produits du papier 17
Secteur des produits du bois toujours dynamique 18
Croissance robuste des exportations 18
Les immobilisations atteignent un sommet inégalé 19
Les industries de services publics poursuivent leur transformation 20
Accroissement de la production minière 21
Expansion des secteurs de la technologie et des communications 22
Accélération de la croissance dans le commerce au détail 23
Activités record dans les transports 23
Amélioration continue des recettes des services de restauration 24
Accroissement des recettes monétaires agricoles 24

REMARQUE : L'analyse contenue dans ce document est fondée sur les données disponibles au 10 mars 2005; des données historiques comparables sont utilisées. Les données ont été arrondies, ce qui explique les écarts avec la somme.

Les données seront mises à jour sur le site Web des Finances :
http://www.gnb.ca/0024/index-f.asp

Bilan statistique de 2004		
	Écart (en %) entre 2003 et 2004 (écart en pourcentage, à moins d'indication contraire)	
	N.-B.	Canada
Production et revenus		
PIB		
En dollars courants	4,0	6,1
En dollars enchaînés de 1997	2,5	2,8
Revenu personnel	2,6	4,1
Formation de capital	12,1	8,3
Exportations internationales	10,8	8,6
Commerce de détail	2,1	5,0
Population et population active		
Population totale au 1er juillet	0,1	0,9
Population active	1,4	1,4
Emploi	1,9	1,8
Chômage	-3,6	-4,3
Taux de chômage (%)	9,8	7,2
Taux d'activité (%)	63,9	67,6
Secteurs d'activitié		
Recettes monétaires agricoles	5,7	7,5
Mises en chantier	-12,1	6,9
Livraisons de biens de fabrication	11,1	8,4
Production de bois d'œuvre	6,5	6,7
IPC	1,5	1,9

Aperçu

- Les économies nord-américaines ont poursuivi leur reprise à un rythme soutenu en 2004. Malgré un dollar canadien en hausse constante et un cours du prix du pétrole élevé, l'économie canadienne a rebondi après le fléchissement observé en 2003, et elle a enregistré une croissance réelle du produit intérieur brut (PIB) de 2,8 %. La croissance de l'économie américaine s'est accélérée, atteignant un rythme de 4,4 %, fortement stimulée par les investissements des entreprises et les dépenses à la consommation. Le Nouveau-Brunswick a enregistré un rendement similaire à l'année précédente, son économie ayant connu une croissance de 2,5 %.

- Au Nouveau-Brunswick, la croissance des livraisons manufacturières, des exportations et des recettes des restaurants a été supérieure aux taux observés au niveau du pays. Les immobilisations dans la province ont atteint un sommet inégalé. Des progrès notables ont aussi été observés en ce qui concerne les recettes monétaires agricoles, le commerce au détail, la production minière et le tonnage au port.

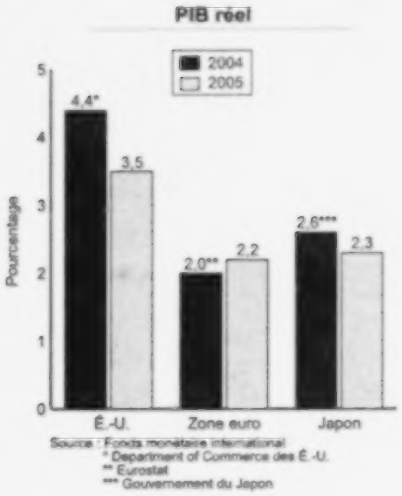
- Les recettes touristiques ont maintenu le cap. L'inflation des produits de consommation a connu un net ralentissement par rapport à l'an dernier, et est passé sous le taux d'inflation pour l'ensemble du pays, une première depuis l'année 2001. La croissance démographique a peu changée comparativement aux deux années précédentes.

- Le nombre de travailleurs dans la province a augmenté substantiellement pour atteindre un niveau record en 2004; cette amélioration a bénéficié à la fois au personnel à temps plein et à temps partiel. La croissance de l'emploi ayant dépassé la croissance de la population active, le taux de chômage est passé sous la barre des 10 %, pour s'établir en moyenne à 9,8 %. Le taux de participation provincial à la population active a atteint un taux record de 63,9 %. La croissance des salaires et traitements s'est poursuivie.

- En 2005, la croissance économique de l'Amérique du Nord devrait ralentir, mais demeurer néanmoins dynamique. Au Nouveau-Brunswick, la croissance du PIB réel devrait progresser de 2,1 %, suite à un fléchissement de la demande domestique et de la demande extérieure. Les activités de construction continueront de stimuler quelque peu la croissance, notamment par la poursuite des travaux d'élargissement de la route transcanadienne, la construction possible du terminal de gaz naturel liquide de la société Irving, ainsi que les investissements accrus du gouvernement provincial. La croissance de l'emploi au Nouveau-Brunswick devrait se modérer, tandis que l'inflation des produits à la consommation devrait demeurer à peu près inchangée.

Reprise marquée de l'économie mondiale

- L'économie mondiale a connu une reprise marquée en 2004. Les économies américaine et japonaise ont enregistré des taux de croissance respectifs de 4,4 % et de 2,6 % et continuent de devancer l'Europe. La forte lancée observée dans un certain nombre de grands pays (notamment la Chine, la Russie et l'Inde) a aussi contribué au dynamisme de l'économie mondiale. Cette reprise au niveau mondiale a toutefois été quelque peu atténuée par les cours à la hausse du baril de pétrole et pour d'autres types de produits de base. Les cours élevés constants du pétrole et la valeur croissante de l'euro ont été un fléau pour les exportations européennes vers l'Amérique du Nord et la Chine.



Source : Fonds monétaire international
* Department of Commerce des É.-U.
** Eurostat
*** Gouvernement du Japon

Reprise soutenue de l'économie américaine

- La reprise aux États-Unis s'est poursuivi à un rythme soutenu, parallèlement à une croissance stimulée par la demande intérieure. La croissance du PIB réel s'est établie à 4,4 %, comparativement à 3,0 % en 2003. Le facteur le plus important de cette croissance a été l'investissement des entreprises, comme l'attestent une hausse des stocks dans les entreprises et l'augmentation de la vente de biens d'équipement et de logiciels. Les dépenses des consommateurs ont aussi été un facteur, notamment en ce qui a trait à l'amélioration très notable de l'achat de services et de biens non durables.

- En 2004, l'économie américaine a créé 2,2 millions d'emplois, la meilleure croissance du marché de l'emploi depuis 1999. Les ventes au détail ont enregistré la plus forte augmentation annuelle en cinq ans. Le taux de chômage a chuté à 5,5 %, alors qu'il se situait à 6,0 % en 2003.

- Malgré le recul du dollar américain, le déficit de la balance commerciale des États-Unis s'est accru, pour s'établir à 617,7 milliards de dollars américains en 2004, comparativement à 496,5 milliards de dollars américains en 2003. La hausse des cours du pétrole a accru le déficit commercial.

- La Réserve fédérale a haussé son taux directeur à 2,25 % au cours du deuxième semestre de 2004, dans l'espoir de favoriser un taux d'intérêt neutre susceptible de freiner l'inflation sans nuire pour autant à la reprise économique.

- Sur les marchés financiers, l'indice industriel Dow Jones a connu une hausse de 3,2 %, tandis que l'indice Standard & Poor's 500 a augmenté de 9,0 %, et l'indice composite NASDAQ a connu une progression de 8,6 %. Ces trois indices avoisinaient des niveaux sans précédent depuis plus de trois ans.

- En 2004, la croissance des coûts unitaires en main-d'oeuvre des entreprises non agricoles est demeurée faible, alors que la productivité s'est accrue, comparativement à 2003. Le marché de l'habitation aux États-Unis est demeuré vigoureux, aidé par les taux hypothécaires faibles. L'enquête sur les fabricants de l'Institute for Supply Management a établi que l'activité économique de ce secteur a crû en 2004, à l'instar de l'ensemble de l'économie.

- La hausse des prix de l'énergie a engendré une légère croissance de l'inflation en 2004, les résidants des États-Unis payant 2,2 % de plus pour leurs biens et services, suite à une hausse de 2,1 % en 2003.

Meilleure conjoncture économique dans la zone euro

- L'économie dans la zone euro a rebondi en 2004, celle-ci ayant enregistré un taux de croissance évalué à 2,0 %, soit le plus fort taux de croissance annuel en quatre ans. Alimentée par les exportations, l'économie allemande, la plus importante de la zone, a enregistré un taux de croissance modéré après une contraction en 2003. L'économie de la France a été robuste, favorisée entre autres par de fortes dépenses à la consommation.
- Un taux de création d'emploi minimal allié à un fort taux de chômage ont eu un effet contraignant sur le revenu des ménages et la confiance des consommateurs. En 2004, les dépenses réelles en consommation du secteur privé ont augmenté de 1,3 %. La confiance des consommateurs est demeurée sous sa moyenne à long terme malgré son amélioration en 2004 par rapport à 2003.
- Malgré l'appréciation soutenue de l'euro par rapport au dollar américain, les exportations globales ont été dynamiques et ont propulsé la croissance économique de la zone euro en 2004. Le surplus commercial a atteint un sommet inégalé, mais le recul des exportations et des importations observé en fin d'année reflète la fragilité de la performance économique de la zone.
- La Banque centrale européenne (BCE) a maintenu les taux d'intérêt au même niveau en 2004 même si l'apparition de pressions inflationnistes plus fortes l'a forcée à considérer une majoration de son taux directeur au-delà du faible taux historique de 2,0 %.

Consolidation de l'économie japonaise

- Malgré trois contractions trimestrielles successives induites par un ralentissement des exportations et de la consommation, l'économie japonaise a néanmoins enregistré un taux de croissance de 2,6 % en 2004, soit le taux le plus fort depuis 1996. La demande domestique accrue a contribué 1,9 % au taux de croissance du PIB réel.
- L'amélioration de la position des entreprises a donné lieu à une amélioration de la situation de l'emploi. Le taux de chômage a reculé, reflétant une augmentation de l'emploi et une population active stable.
- En 2004, la confiance des consommateurs s'est améliorée, favorisée par les perspectives favorables quant à l'état de l'économie japonaise. Après un ralentissement de la croissance dans la deuxième moitié de 2004, la consommation annuelle a enregistré une modeste majoration (d'environ 1,5 %), favorisée entre autres par des ventes plus fortes de biens durables.
- Le yen s'est apprécié d'environ 7,3 % par rapport au dollar américain en 2004. Le taux d'escompte officiel de la Banque du Japon est demeuré inchangé par rapport au taux de septembre 2001, soit 0,1 %.

Poursuite de la forte croissance de l'économie mondiale

- Pour l'année 2005, la croissance de l'économie mondiale dépendra dans une très large mesure de la performance de l'économie américaine, qui devrait poursuivre sa croissance à un rythme soutenu. Le Fond monétaire international prédit une croissance de l'économie mondiale de 4,3 % en 2005. Aux États-Unis, la croissance économique devrait se chiffrer à 3,5 %, comparativement à 2,2 % dans la zone euro et à 2,3 % au Japon.

2004 - Indicateurs de la politique monétaire

Source : Banque du Canada

Politique monétaire mitigée

- Pour maintenir le rendement de l'économie canadienne à proximité de son plein potentiel et l'inflation près de la cible, la Banque du Canada a abaissé son taux cible du financement à un jour de 25 points de référence en mars et avril 2004 pour qu'il atteigne 2,0 %.
- Craignant au départ que la forte croissance de l'économie canadienne créerait des pressions inflationnistes, la Banque du Canada a augmenté son taux directeur en septembre et octobre pour le faire passer à 2,5 %. Par contre, à la date d'établissement du 7 décembre, la Banque a laissé inchangé le taux cible du financement à un jour, puisque plusieurs signes semblaient indiquer que la hausse de la valeur du dollar canadien nuisait à l'économie.
- Préoccupée par la hausse du dollar et son effet négatif sur la demande agrégée des biens et services canadiens, la Banque du Canada devrait maintenir au niveau actuel ses taux d'intérêt jusqu'au deuxième semestre de 2005. L'inflation mesurée par l'indice de référence devrait se situer dans la fourchette cible de la Banque du Canada, soit entre 1 % et 3 % pour les années 2004 et 2005.
- À la fin de 2004, le dollar canadien valait 83,19 cents américains, soit une hausse de 7,7 % par rapport à la devise américaine. Au cours de l'année 2004, aucune devise étrangère importante n'a fléchi par rapport au dollar américain; l'euro a enregistré une hausse de 10,0 %, alors que le yen japonais subissait une majoration de 7,3 % et la livre anglaise, une appréciation de 12,2 %.
- Depuis juin 2004, la Réserve fédérale américaine a augmenté successivement son taux directeur à six reprises, qui est passé à 2,5 % au 2 février 2005, à partir d'un taux de 1,0 %, le plus bas en 45 ans. Il est prévu que la Réserve continuera d'augmenter le taux des fonds fédéraux en 2005. Un resserrement plus énergique de la politique monétaire entraînera au bout du compte la baisse du dollar canadien pendant le deuxième semestre de 2005.
- La Banque d'Angleterre et la Banque centrale européenne devraient maintenir leurs taux d'intérêt, dans l'espoir de stimuler la croissance et d'exercer un certain contrôle sur leurs devises respectives présentement surévaluées.

Indicateurs économiques du Canada
Taux de croissance de 2003 à 2005

	2003	2004	2005[1]
	(écart en pourcentage, à moins d'indication contraire)		
Produit intérieur brut (PIB)	5,3	6,1	4,7
PIB (réel)	2,0	2,8	2,9
Emploi	2,3	1,8	1,4
Taux de chômage (%)	7,6	7,2	7,1
IPC	2,8	1,9	1,9

[1] Prévisions – Consensus du secteur privé

L'économie canadienne

Reprise de la croissance du PIB en 2004

- L'économie canadienne a connu une forte reprise suite au ralentissement observé en 2003, faisant fi de la forte hausse du dollar canadien en 2004, et profitant pleinement des cours du pétrole élevés. Le PIB réel a crû de 2,8 % en 2004, soit une accélération par rapport au taux de croissance de 2,0 % enregistré l'année précédente.

- Après une croissance graduelle au début de l'année, la croissance de l'emploi s'est accélérée au cours du deuxième trimestre de 2004 et au cours des quatre derniers mois de l'année. Dans l'ensemble, l'emploi a crû de 1,8 % (+284 600), soit un peu moins que l'année précédente. La proportion des personnes ayant un emploi parmi la population en âge de travailler était marginalement à la hausse, atteignant 62,7 %, comparativement à 62,4 % en 2003, alors que le taux de chômage a atteint en moyenne 7,2 %, en baisse par rapport à 2003, alors qu'il se situait à 7,6 %.

- L'appréciation soutenue du dollar canadien a eu un effet négatif sur les exportations, la production et la création d'emplois dans le secteur manufacturier. Le taux de change élevé et les prix à la hausse de l'énergie et d'autres produits de base ont fait en sorte que les facteurs de stimulation de l'économie se sont déplacés du centre du Canada vers l'ouest du pays, l'Alberta et la Colombie-Britannique ayant enregistré le meilleur rendement.

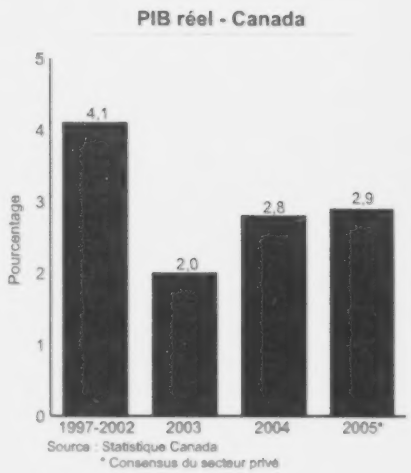
- Les ventes au détail ont enregistré une hausse de 5,0 % en 2004, comparativement à 3,8 % en 2003. La vente de véhicules a atteint son niveau le plus bas depuis 1999, causée en partie par le prix élevé de l'essence et des assurances, et par la résistance des consommateurs aux rabais et aux autres incitatifs.

- Le marché de l'habitation a continué de s'affermir en 2004. L'expansion du marché du travail et les faibles taux hypothécaires ont eu un effet positif sur les mises en chantier, qui ont atteint leur plus haut niveau en 17 ans, soit une augmentation appréciée de 6,9 % par rapport à 2003.

- Sur les marchés financiers, l'indice composé de la Bourse de Toronto et de Standard & Poor's a progressé de 12,5 % en 2004, favorisé par un sursaut dans les prix des ressources naturelles et par des rendements dynamiques dans les secteurs clés des services financiers et des technologies de l'information. La performance de l'indice canadien a surpassé les principaux indices correspondants aux États-Unis.

- Les remous de l'an dernier ont persisté un peu en 2004, la frontière américaine demeurant fermée aux exportations de bétail vivant, ce qui a entraîné des pertes d'environ 5 milliards de dollars dans ce secteur. Par ailleurs, le litige qui persiste entre le Canada et les États-Unis au chapitre du bois d'œuvre continue de menacer ce secteur.

- Les échanges commerciaux du Canada se sont maintenus pendant le premier semestre de 2004, mais ont connu un ralentissement au cours du troisième trimestre, au moment où la devise canadienne a franchi le seuil de 80 cents américains. Les mesures d'ajustement à la valeur élevée du dollar canadien auront des incidences négatives sur la croissance en 2005, une tendance qui persistera en 2006, même si les effets de cette hausse de la valeur de notre devise devraient être moindres l'an prochain.



Croissance du PIB plus forte en 2005

- En 2005, l'économie canadienne devrait enregistrer une croissance marginalement plus forte, principalement en raison d'investissements massifs des entreprises dans les machines et les biens d'équipement. Une hausse modérée des dépenses à la consommation et une augmentation dynamique des dépenses gouvernementales devraient aussi contribuer à ce rendement amélioré.
- En 2005, la création d'emplois devrait être moins soutenue qu'en 2004, tandis que le taux de chômage devrait fléchir légèrement. Un revenu personnel en hausse, allié aux taux d'intérêt qui demeurent bas continueront à influer positivement sur les dépenses à la consommation pendant toute l'année 2005.
- Le dollar canadien devrait demeurer au-dessus du seuil de 80 cents américains en 2005, compte tenu de la faiblesse du dollar américain et des prix élevés des produits de base. La valeur élevée du dollar canadien continuera d'exercer un effet négatif sur les échanges commerciaux et sur la croissance.
- Les prévisionnistes du secteur privé prédisent que le Canada devrait connaître une croissance moyenne se situant à 2,9 % en 2005. L'Alberta, la Colombie-Britannique et la Saskatchewan devraient être les provinces les plus performantes. Cependant, le cas récent d'ESB signalé en Alberta et l'interdiction américaine qui persiste à l'égard du bœuf canadien pourraient avoir un effet négatif.

Indicateurs économiques du Nouveau-Brunswick
Taux de croissance de 2001 à 2005

	2001	2002	2003	2004	2005[1]
	(écart en pourcentage, à moins d'indication contraire)				
Comptes économiques					
Produit intérieur brut (PIB)	3,0	2,3	6,1	4,0	3,3
Dépenses personnelles	2,6	4,9	3,9	3,0	3,4
Dépenses publiques courantes	2,8	5,3	7,2	3,4	3,8
Formation de capital	-14,5	3,4	13,1	12,1	7,5
PIB (réel)	1,3	4,8	2,5	2,5	2,1
Revenus					
Revenu personnel	2,4	2,2	3,0	2,6	3,3
Revenu du travail	0,5	4,2	4,5	1,8	3,8
Bénéfices des sociétés avant impôts	3,1	-0,8	10,5	14,9	0,1
Population et marché du travail					
Population totale[2]	-0,1	0,1	0,1	0,1	0,0
Population active	1,0	2,7	0,3	1,4	0,9
Emploi	-0,2	3,7	0,3	1,9	0,7
Taux de chômage (%)	11,1	10,2	10,3	9,8	10,0
Taux d'activité (%)	62,0	63,4	63,3	63,9	64,2
Autre					
IPC	1,7	3,4	3,4	1,5	1,2

[1] Prévisions – Finances N.-B.
[2] Au 1er juillet

L'économie du Nouveau-Brunswick

Croissance du PIB semblable en 2004

- Un certain nombre de facteurs semblent indiquer que l'économie du Nouveau-Brunswick a connu un bon rendement en 2004. La création d'emplois a été plus forte que ce qui était prévue l'année dernière, la province ayant ajouté 6 600 nouveaux emplois, soit une hausse de 1,9 %. Une bonne partie de ces emplois ont été créés dans les secteurs de la santé et de l'éducation, où 5 700 emplois ont été créés. Le taux de chômage moyen a fléchi à 9,8 %.

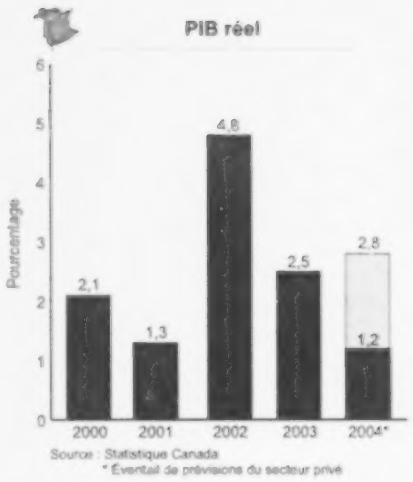
- En 2004, les investissements ont encore été un des principaux moteurs de la croissance économique, notamment en raison des dépenses en immobilisations accrues des gouvernements, et des investissements dans les secteurs résidentiel et commercial non résidentiel. La hausse de l'investissement dans le secteur résidentiel s'explique par les dépenses plus fortes en rénovations, qui ont augmenté de plus de 24 %, ce qui a plus que compensé le ralentissement observé dans la construction de nouveaux logements. Pour ce qui est des entreprises non résidentielles, la hausse de l'investissement a surtout été attribuable au secteur des services publics, ainsi qu'à une contribution appréciable des secteurs de la fabrication et des finances et des assurances. Les immobilisations ont atteint 4,3 milliards de dollars en 2004, soit le plus haut niveau jamais observé.

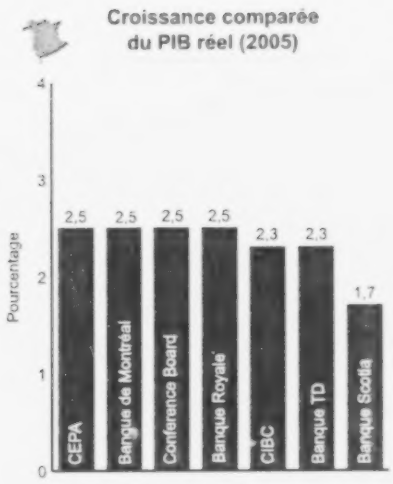
- Une demande mondiale forte pour les produits de base qui revêtent une grande importance pour l'économie provinciale a entraîné des prix en devise américaine plus élevés, ce qui a accordé un certain répit aux exportateurs vers l'étranger qui doivent composer avec un dollar canadien à la hausse. En 2004, les prix du bois d'œuvre, de la pâte, du papier journal, des métaux et de l'énergie ont connu une hausse.

- Les exportations à l'étranger de produits de base ont augmenté de 10,8 % en 2004. Des augmentations ont été enregistrées dans divers secteurs. La croissance a été particulièrement soutenue dans les produits pétroliers raffinés, les produits du bois, la machinerie et l'équipement, les biens industriels et les biens de consommation.

- Le revenu du travail a crû de 1,8 % en 2004, soit une croissance plus modérée par rapport aux dernières années, tandis que le revenu personnel a augmenté d'environ 2,6 %. Ces résultats se sont manifestés dans les ventes au détail, qui ont augmenté de 2,1 % pour l'année. Les ventes au détail ont par ailleurs subi le contrecoup d'une chute des ventes de véhicules à moteur, la quatrième baisse observée au cours des cinq dernières années.

- À la lumière de cette conjoncture, le ministère des Finances estime que le PIB réel de la province a augmenté de 2,5 % en 2004. Les prévisionnistes du secteur privé estiment pour leur part que le taux de croissance de l'économie s'est situé entre 1,2 % et 2,8 %, s'établissant en moyenne à 2,3 % pour l'année.





Croissance plus modérée du PIB en 2005

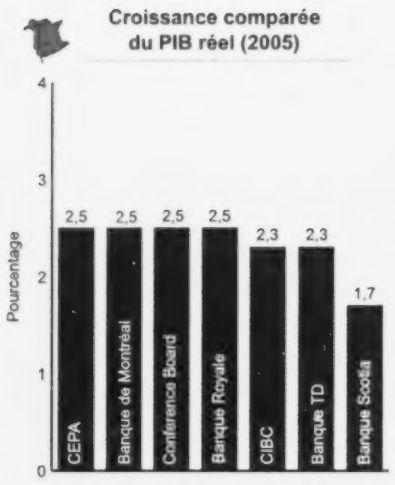
- En 2005, la croissance économique devrait être plus modérée que l'an dernier, alors que les demandes domestique et extérieure devraient toutes deux fléchir quelque peu. La demande mondiale plus faible et la valeur élevée du dollar canadien exerceront une pression accrue sur le secteur manufacturier de la province, surtout chez les exportateurs qui envoient leurs produits vers des marchés étrangers. Le prix de la plupart des produits de base devrait connaître un recul, alors que les prix de la pâte, du papier, du bois d'œuvre et de l'énergie risquent de perdre une partie des gains réalisés en 2004. La demande domestique devrait se maintenir, favorisée en cela par des investissements accrus dans les secteurs des entreprises et du gouvernement.

- Les investissements non résidentiels des entreprises devraient connaître une bonne croissance en 2005, notamment en raison du début possible des travaux de construction du terminal de gaz naturel liquéfié de la société Irving à Saint John et de l'investissement accru dans les industries de fabrication et du transport. Ces développements positifs auront comme effet de contrebalancer le ralentissement escompté en raison de la fin du projet de Coleson Cove. Les investissements plus importants du gouvernement provincial en 2005 contribueront aussi à l'augmentation générale des immobilisations.

- Dans le secteur résidentiel, le nombre de mises en chantier devrait diminuer. Le marché de la revente d'habitations et les activités de rénovation devraient tous deux demeurer fort grâce à de faibles taux d'intérêt. Cependant, le taux de croissance dans chacun devrait ralentir. En conséquence, l'investissement résidentiel ne connaîtra qu'une faible hausse.

- La fermeture de l'usine de pâte Parsons & Whittemore à Nackawic et de l'unité de production de pâte à l'usine de papier UPM-Kymmene de Miramichi auront un effet négatif sur l'économie provinciale en 2005; l'industrie de fabrication de papier et les secteurs étroitement associés de l'exploitation forestière et du transport seront les plus touchés.

- En 2005, il devrait y avoir une progression dans la création d'emplois, mais elle sera sans doute moins soutenue qu'en 2004. Le taux de chômage devrait demeurer essentiellement le même que celui de l'année précédente. Il s'ensuit que le ministère des Finances prévoit une croissance du PIB réel de 2,1 % pour 2005, tandis que les prévisionnistes du secteur privé s'attendent à ce que l'économie de la province connaisse un taux de croissance se situant entre 1,7 % et 2,5 %, le taux moyen s'établissant à 2,3 %.



Croissance plus modérée du PIB en 2005

- En 2005, la croissance économique devrait être plus modérée que l'an dernier, alors que les demandes domestique et extérieure devraient toutes deux fléchir quelque peu. La demande mondiale plus faible et la valeur élevée du dollar canadien exerceront une pression accrue sur le secteur manufacturier de la province, surtout chez les exportateurs qui envoient leurs produits vers des marchés étrangers. Le prix de la plupart des produits de base devrait connaître un recul, alors que les prix de la pâte, du papier, du bois d'œuvre et de l'énergie risquent de perdre une partie des gains réalisés en 2004. La demande domestique devrait se maintenir, favorisée en cela par des investissements accrus dans les secteurs des entreprises et du gouvernement.

- Les investissements non résidentiels des entreprises devraient connaître une bonne croissance en 2005, notamment en raison du début possible des travaux de construction du terminal de gaz naturel liquéfié de la société Irving à Saint John et de l'investissement accru dans les industries de fabrication et du transport. Ces développements positifs auront comme effet de contrebalancer le ralentissement escompté en raison de la fin du projet de Coleson Cove. Les investissements plus importants du gouvernement provincial en 2005 contribueront aussi à l'augmentation générale des immobilisations.

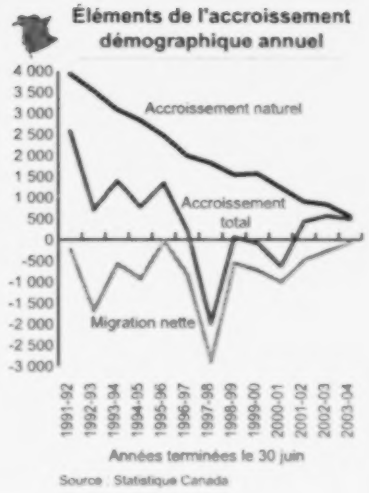
- Dans le secteur résidentiel, le nombre de mises en chantier devrait diminuer. Le marché de la revente d'habitations et les activités de rénovation devraient tous deux demeurer fort grâce à de faibles taux d'intérêt. Cependant, le taux de croissance dans chacun devrait ralentir. En conséquence, l'investissement résidentiel ne connaîtra qu'une faible hausse.

- La fermeture de l'usine de pâte Parsons & Whittemore à Nackawic et de l'unité de production de pâte à l'usine de papier UPM-Kymmene de Miramichi auront un effet négatif sur l'économie provinciale en 2005; l'industrie de fabrication de papier et les secteurs étroitement associés de l'exploitation forestière et du transport seront les plus touchés.

- En 2005, il devrait y avoir une progression dans la création d'emplois, mais elle sera sans doute moins soutenue qu'en 2004. Le taux de chômage devrait demeurer essentiellement le même que celui de l'année précédente. Il s'ensuit que le ministère des Finances prévoit une croissance du PIB réel de 2,1 % pour 2005, tandis que les prévisionnistes du secteur privé s'attendent à ce que l'économie de la province connaisse un taux de croissance se situant entre 1,7 % et 2,5 %, le taux moyen s'établissant à 2,3 %.

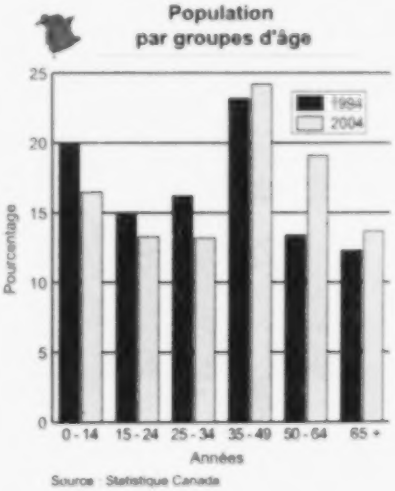
Peu de changement dans la population

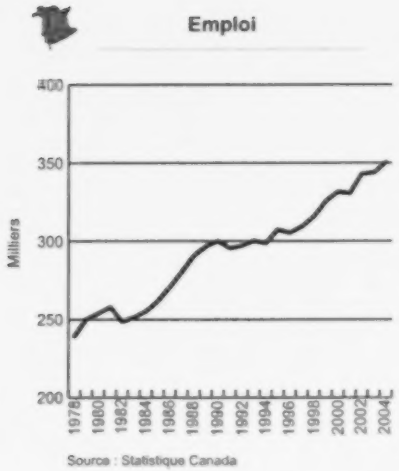
- Pour la troisième année de suite, la population néo-brunswickoise a enregistré une faible croissance. Au 1er juillet 2004, la population provinciale s'établissait à environ 751 384 personnes, soit une hausse de 0,1 % comparativement au 1er juillet 2003. Ce taux de croissance démographique était bien en deçà du taux de croissance canadien, qui était de 0,9 % pour la même période.
- Entre le 1er juillet 2003 et le 30 juin 2004, on estime que la population du Nouveau-Brunswick a augmenté de 488 personnes. La migration interprovinciale au cours de l'année indique que le nombre de gens qui ont quitté le Nouveau-Brunswick pour aller s'établir ailleurs au Canada a excédé de 691 le nombre de personnes du reste du Canada qui sont venus s'établir dans la province. Ceci représente une amélioration par rapport au résultat estimé de l'année précédente (-843).
- Compte tenu de l'immigration accrue cette année par rapport à l'an dernier, et du nombre net de résidents non permanents dans la province qui demeure important, la migration internationale nette s'est accrue pour une neuvième année de suite (+628).
- Un accroissement soudain du nombre de décès dans la province (qui a augmenté de 204 par rapport à l'an dernier) et une diminution de 79 naissances ont entraîné un taux de croissance naturel qui s'est situé au niveau le plus bas jamais enregistré (+551). Le nombre de naissances a chuté pour s'établir à 6 927, tandis que le nombre de décès a atteint 6 376.
- La population du Nouveau-Brunswick devrait peu changer en 2005.



Vieillissement de la population

- La population du Nouveau-Brunswick continue de vieillir. L'âge médian a atteint 39,8 ans en 2004, soit 1,5 an de plus que la moyenne nationale, laquelle se situe à 38,3 ans. Les femmes étaient plus nombreuses et devançaient quelque peu les hommes pour ce qui est de leur proportion de la population totale (50,6 %, comparativement à 49,4 %).
- La partie de la population composée des groupes d'âge plus jeunes a continué de décliner, passant à 16,5 % pour les enfants de 0 à 14 ans et à 13,3 % pour les jeunes âgés de 15 à 24 ans. La proportion des jeunes adultes âgés de 25 à 34 ans a aussi quelque peu diminué, pour s'établir à 13,2 %.
- En raison de l'apport des plus jeunes cohortes de baby boomers (les baby boomers désignent les personnes nées entre 1947 et 1966), les personnes âgées de 35 à 49 ans composent le groupe le plus important de la population. Même si l'augmentation de ce groupe d'âge a quelque peu ralenti au cours des dernières années, ces personnes forment toujours près du quart de la population provinciale (24,2 %).
- La génération du baby boom vieillit également. Les cohortes plus âgées des baby boomers entament maintenant la deuxième moitié de la cinquantaine et composent une bonne partie du groupe des 50 à 64 ans. Ce groupe a haussé à 19,1 % sa part de la population en 2004.
- Le groupe d'âge de 65 ans et plus comprenait plus de 100 000 personnes en 2004, soit 13,7 % de la population du Nouveau-Brunswick. Tout près de 75 000 personnes se composaient de jeunes personnes âgées (65 à 79 ans), soit 9,9 % de la population totale, tandis que leurs aînés (80 ans et plus) comprenaient presque 29 000 personnes, c'est-à-dire 3,8 % de la population provinciale.





Source : Statistique Canada

Niveau record du nombre d'emplois

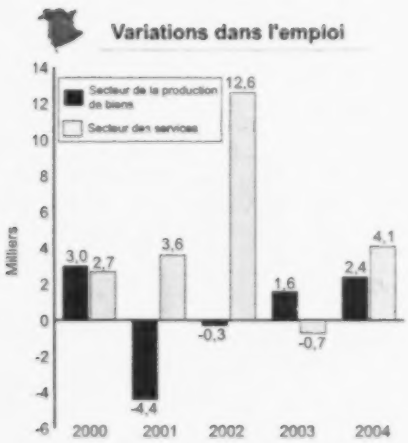
- Après un rendement modeste l'année précédente, le nombre d'emplois au Nouveau-Brunswick a fait un bond pour atteindre le sommet inégalé de 350 400 emplois en 2004. Dans l'ensemble, les emplois créés ont totalisé 6 600 (+1,9 %) pour l'année, une amélioration nette par rapport à l'augmentation de 0,3 % en 2003. Au niveau national, la croissance de l'emploi a connu un ralentissement pour s'établir à 1,8 %, un fléchissement par rapport à la hausse enregistrée de 2,3 % de l'année précédente.

- En 2004, la proportion de la population du Nouveau-Brunswick en âge de travailler et qui avait un emploi a augmenté pour atteindre le niveau record de 57,7 %. L'emploi a augmenté à la fois chez les hommes et les femmes (en hausse de 1,4 % et 2,5 % respectivement), l'emploi chez les femmes affichant la plus forte croissance. Les emplois à temps plein, qui composent 84 % du total provincial, ont enregistré une progression globale de 4 500 emplois (+1,6 %), soit trois fois plus que le taux de croissance affiché l'année précédente. Le nombre d'emplois à temps partiel a augmenté de 2 100 (+3,9 %).

- Deux des principaux groupes d'âge ont connu une augmentation du nombre d'emplois comparativement à 2003. Le nombre d'emplois occupés par les jeunes adultes âgés de 20 à 24 ans et les adultes plus matures âgés de 45 à 64 ans a augmenté de 1 700 et de 7 100 respectivement pour ces deux groupes. Bien que les personnes âgées de 15 à 19 ans ont subi des pertes d'emploi en 2004, il s'agissait entièrement d'emplois à temps partiel. Par ailleurs, les personnes âgées de 25 à 44 ans ont perdu des emplois à temps plein.

- Le taux de participation du Nouveau-Brunswick, qui correspond à la part de la population en âge de travailler qui participe au marché du travail, a atteint un sommet inégalé de 63,9 %, soit une progression par rapport au taux moyen de l'an dernier, de 63,3 %. Un taux de participation record a aussi été atteint au niveau national, s'établissant au niveau sans précédent de 67,6 %.

- La croissance de l'emploi devrait connaître un ralentissement en 2005.



Source : Statistique Canada

Le secteur des services reprend de la vigueur

- La majorité des nouveaux emplois créés au Nouveau-Brunswick en 2004 étaient dans le secteur des services, lequel a repris de la vigueur après les pertes enregistrées au cours de l'année précédente. En effet, 4 100 emplois ont été créés dans ce secteur en 2004. La croissance de l'emploi dans le secteur de la production de biens est demeurée dynamique avec des gains de 2 400 emplois.

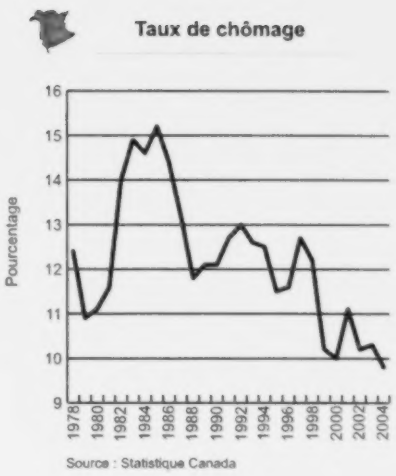
- La création d'emplois s'est manifestée dans sept des 11 secteurs des services. Les soins de santé et l'assistance sociale et les services d'enseignement ont fourni le gros de la création d'emplois, où 3 000 et 2 700 emplois ont été créés respectivement. Le secteur du transport et de l'entreposage ont contribué 1 300 nouveaux emplois. Une augmentation du nombre d'emplois a aussi été observée dans les secteurs des autres services (+700), du commerce (+300), des services professionnels, scientifiques et techniques (+200) ainsi que dans les services aux entreprises, services relatifs aux bâtiments et autres services de soutien (+100). Le secteur de l'administration publique et celui des finances, assurances, immobilier et location ont chacun subi une perte de 1 200 emplois. Des pertes ont aussi été relevées dans le secteur de l'information, culture et loisirs (-900) ainsi que dans les services d'hébergement et de restauration (-600).

- L'industrie de la fabrication a été le principal facteur de croissance de l'emploi parmi les cinq secteurs de la production de biens. Elle est responsable de trois quarts des emplois créés (+1 800) dans ces secteurs. L'agriculture (+1 000) et les ressources naturelles (+400) ont aussi contribué à la création d'emplois. La situation de l'emploi dans la construction est demeurée stable, alors que les services publics ont enregistré une perte de 800.

- En 2004, le secteur des services employait 268 000 personnes, tandis que 82 300 personnes occupaient un emploi dans des entreprises de la production de biens.

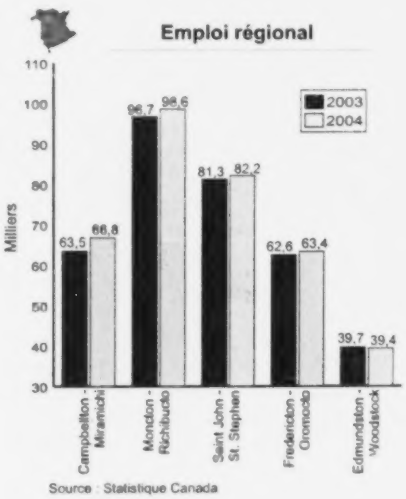
Le taux de chômage passe sous l0 %

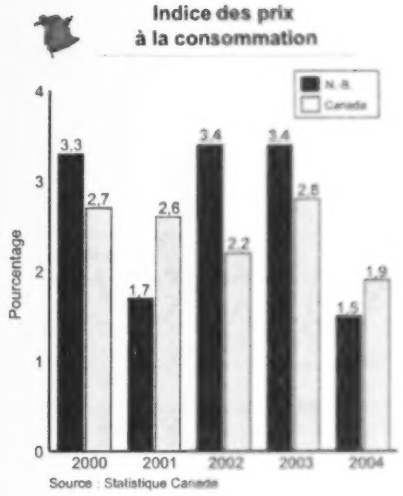
- La croissance de l'emploi ayant dépassée celle de la population active, le taux de chômage du Nouveau-Brunswick a enregistré un déclin pour s'établir sous le seuil de 10 %, pour sa situer à 9,8 % en 2004 comparativement à 10,3 % l'année précédente. Au niveau national, le taux de chômage s'est situé en moyenne à 7,2 %, soit un recul par rapport au taux de 7,6 % observé en 2003.
- Le nombre de personnes sans emploi dans la province était de 37 900, soit 1 400 ou 3,6 % de moins que l'année précédente. Chez les hommes, le nombre de chômeurs a fléchi, pour s'établir à 22 700 (-8,5 %), tandis que le nombre de femmes au chômage a accru pour atteindre 15 300 (+5,5 %). Au niveau national, il y avait 55 000 personnes en chômage de moins qu'en 2003, soit un recul de 4,3 %.
- Depuis plus de vingt ans, le taux de chômage provincial chez les femmes a été constamment plus faible que celui observé chez les hommes. En 2004, le taux de chômage chez les femmes se situait à 8,2 %, soit une légère détérioration par rapport à l'année précédente, mais néanmoins toujours moindre que celui des hommes. Le taux de chômage de 11,2 % chez les hommes en 2004 correspond à une nette amélioration par rapport au taux de 12,3 % enregistré en 2003.
- Les taux de chômage ont connu un recul dans la plupart des groupes d'âge, les jeunes adultes de 20 à 24 ans ayant enregistré le plus fort recul.
- Le taux de chômage ne devrait pas fluctuer substantiellement en 2005.



Croissance de l'emploi dans quatre régions sur cinq

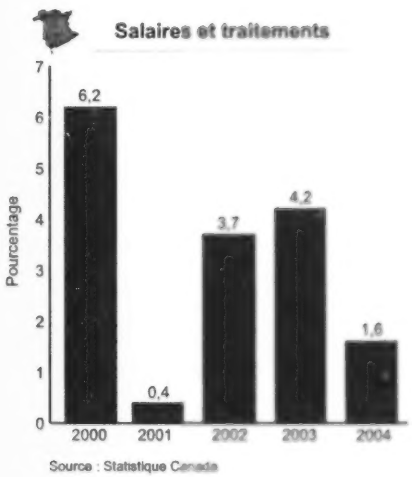
- Quatre régions sur cinq de la province ont enregistré une hausse de l'emploi en 2004, laquelle varie entre 800 emplois créés dans la région de Fredericton-Oromocto à 3 300 nouveaux emplois dans la région Campbellton-Miramichi. La région d'Edmundston-Woodstock a été la seule à connaître des pertes d'emplois, avec un recul de 300.
- La région de Campbellton-Miramichi a affiché la plus forte croissance de l'emploi, ce qui a permis de faire reculer le taux de chômage d'un plein point de pourcentage. Cependant, le taux de chômage y est demeuré le plus élevé parmi toutes les régions, se situant à 15,6 %. Les régions de Moncton-Richibucto et de Saint John-St. Stephen ont connu une amélioration de leurs taux respectifs, cette dernière ayant enregistré le recul le plus marqué. Les taux de chômage dans les régions de Fredericton-Oromocto et d'Edmundston-Woodstock se sont détériorés par rapport à l'année précédente, mais ils se situent toujours sous la barre de 9,0 %.
- La participation à la population active a augmenté dans trois des cinq régions. La région affichant le taux de participation le plus faible (Campbellton-Miramichi) a enregistré la plus forte progression, soit une augmentation de 2,6 points de pourcentage, pour s'établir à 57,5 %. Les régions de Saint John-St. Stephen et d'Edmundston-Woodstock ont vu leur taux de participation chuter à 64,0 % et à 63,0 % respectivement.





Recul de l'inflation

- L'indice des prix à la consommation (IPC) du Nouveau-Brunswick a augmenté de 1,5 % en 2004, la deuxième plus faible hausse du taux d'inflation parmi les provinces.
- Le taux d'inflation au Nouveau-Brunswick était nettement sous la hausse de 3,4 % enregistrée au cours des deux années précédentes. Il s'agit par ailleurs de la plus faible augmentation annuelle de l'IPC observée depuis 1998. Le taux provincial est tombé sous le taux canadien (qui a affiché une hausse de 1,9 % pour l'année), une première depuis 2001.
- Les prix à la consommation ont augmenté dans six des huit principaux éléments de l'IPC. Quatre éléments ont connu une croissance au-delà de la hausse provinciale. Après avoir connu une hausse des prix supérieure à dix pour cent au cours des trois dernières années, les prix des boissons alcoolisées et des produits du tabac se sont stabilisés, n'enregistrant qu'une augmentation de 2,3 %. Ces derniers, de concert avec les coûts d'hébergement (+2,3 %), ont été les principaux facteurs à exercer une pression à la hausse sur l'indice. Le prix des aliments (+2,2 %) et les coûts de transport (+1,7 %) ont aussi contribué à la progression de l'indice. Des prix à la baisse ont été observés pour les vêtements et les chaussures (-0,9 %), où un mouvement de recul a été enregistré pour la troisième année consécutive, et pour les dépenses et équipement du ménage (-0,1 %).
- En 2005, la hausse de l'IPC au Nouveau-Brunswick devrait s'approcher du taux de 2004.

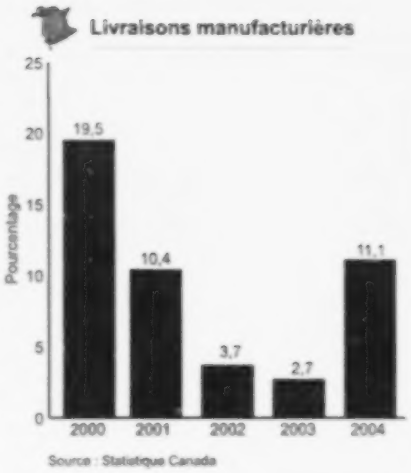


Progression moindre des salaires et traitements

- En 2004, les salaires et traitements ont augmenté de 1,6 % au Nouveau-Brunswick comparativement à 2003. La progression dans l'ensemble du pays était de 3,9 %.
- La progression était plus marquée dans le secteur des services (+2,0 %) que dans le secteur de la production des biens (+0,8 %) au Nouveau-Brunswick.
- Dans 12 des 15 principales catégories industrielles, une progression des salaires et traitements a été enregistrée dont des gains de plus de 5 % dans la construction (+5,8 %), les services publics (+5,5 %), les finances, les services immobiliers et la gestion d'entreprises (+5,2 %) et l'extraction minière et extraction de pétrole et de gaz (+5,2 %). Un recul a été relevé dans les secteurs de l'information et de la culture (-5,7 %), de la fabrication (-2,7 %) et de l'agriculture, foresterie, pêche et chasse (-1,4 %).
- Plus de 60 % des salaires et traitements relèvent des catégories de services professionnels et personnels (14,0 %), du commerce (12,5 %), de la fabrication (11,9 %), de l'administration publique (11,4 %) et des soins de santé et de l'assistance sociale (11,2 %).
- En 2004, la rémunération hebdomadaire moyenne variait entre 276,80 $ dans les services d'hébergement et de restauration, 460,54 $ dans le commerce au détail, 610,75 $ dans les soins de santé et l'assistance sociale, 729,43 $ dans la fabrication, et 839,12 $, pour les services professionnels, scientifiques et techniques. Dans l'ensemble, la rémunération hebdomadaire moyenne a progressé de 3,0 %, pour atteindre 643,26 $, ce qui correspond à presque 92 % de la moyenne nationale de 700,88 $.

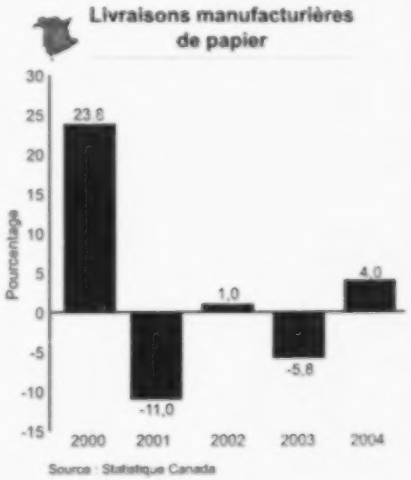
Bond des livraisons manufacturières

- La valeur des livraisons manufacturières du Nouveau-Brunswick a atteint 14,3 milliards de dollars en 2004, soit une hausse de 11,1 % par rapport à 2003 et une progression nettement supérieure à celle de 8,4 % enregistrée au niveau national. Ce résultat provincial a reflété des livraisons plus importantes des secteurs de la fabrication du bois, du papier et des aliments, parallèlement à un bond des livraisons de la constituante résiduaire[1].
- En moyenne, le nombre d'emplois dans le secteur de la fabrication se situait à 41 700 en 2004, soit une augmentation de 4,5 % par rapport à 2003. Un nombre d'emplois plus élevé a été observé dans les domaines des produits pétroliers et du charbon, des meubles, du papier et de la première transformation des métaux; un nombre moindre d'emplois a été relevé dans les métaux ouvrés, l'alimentation et l'imprimerie. Le secteur de la fabrication représente plus de 15 % du PIB provincial.
- Toutes les industries de produits en bois ont déclaré une hausse des livraisons en 2004. Les industries du papier ont eu des résultats mitigés. Les livraisons des usines de pâte et des usines de carton ont augmenté, alors que les livraisons des usines de papier et des usines de produits en papier transformé ont diminué.
- L'entreprise Connors Bros. de Blacks Harbour est devenue la plus grande entreprise de produits de la mer de marque en Amérique du Nord, grâce à un accord de fusion de 385 millions de dollars américains conclu avec Bumble Bee Holdings de San Diego, les propriétaires de la marque de thon en conserve Clover Leaf.



Résultats mitigés dans les produits du papier

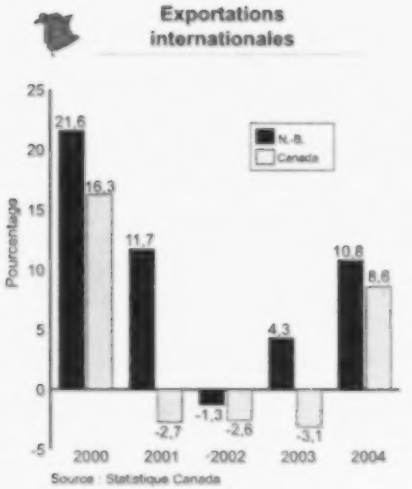
- En 2004, les livraisons manufacturières de produits du papier et de produits connexes ont atteint une valeur de 2 167,5 millions de dollars, soit une hausse de 4,0 % par rapport à 2003. Les usines de pâte (+3,7 %) et les usines de carton (+38,9 %) ont enregistré une augmentation des livraisons pendant cette période, tandis que les usines de papier (-2,5 %) et les usines de produits en papier transformé (-8,6 %) ont vu leurs livraisons diminuer.
- En 2004, le nombre d'emplois dans le secteur de la fabrication du papier a augmenté de 400 emplois, pour atteindre 6 100 travailleurs. Cette industrie représente environ de 4 % du PIB provincial.
- En septembre, l'usine de pâte Parsons & Whittemore St. Anne-Nackawic a été placée en règlement judiciaire, ce qui s'est traduit par la mise à pied des 400 employés de l'usine. L'usine de production de papier UPM-Kymmene de Miramichi a fermé les portes de son unité de production de pâte en décembre, ce qui a touché environ 400 autres travailleurs. La compagnie a décidé d'acheter la pâte plutôt que de la produire. En novembre, l'entreprise Nexfor Fraser Papers a annoncé 42 mises à pied à son usine de pâte d'Edmundston et 36 autres licenciements dans son usine de papier de Madawaska, au Maine.
- La situation du marché nord-américain a continué de s'améliorer en 2004, alors que le cours du papier journal en dollars américains a augmenté d'environ 9 % et le prix de la pâte a enregistré une hausse plus marquée de 16 % (Source : Bank of Montreal Commodity Price Report). L'appréciation du dollar canadien a toutefois atténué quelque peu les gains ainsi réalisés.



[1] La constituante résiduaire comprend diverses petites usines ainsi que de grandes entreprises comme la raffinerie d'Irving Oil et Brunswick Mining and Smelting.

Secteur des produits du bois toujours dynamique

- Les livraisons manufacturières de produits du bois ont totalisé 1 940,3 millions de dollars en 2004, soit une augmentation de 15,2 % par rapport à 2003. La production de bois de sciage a augmenté de 6,5 %, comparativement à 2003, pour atteindre 4,0 millions de mètres cubes.
- L'industrie des produits du bois contribue environ 3 % au PIB du Nouveau-Brunswick; l'industrie de l'exploitation forestière et activités connexes forment un peu plus de 2 %. L'emploi a diminué dans ces deux industries pour atteindre 7 500 employés et 5 600 employés respectivement en 2004.
- Les prix du bois d'œuvre (en dollars américains) pour les panneaux de structure et les éléments de charpente ont enregistré une hausse très marquée en 2004, en raison de la forte demande issue de la construction résidentielle et des dépenses en rénovations et en remodelage. Les mises en chantier ont augmenté de 6,9 % au Canada et de 5,7 % aux Etats-Unis.
- Le Canada poursuit sa démarche à deux volets dans le litige sur le bois d'oeuvre : contestation devant les tribunaux et négociation. Les représentations canadiennes se poursuivent devant les instances de l'Organisation mondiale du commerce (OMC) et les comités d'arbitrage de l'Accord de libre-échange nord-américain (ALÉNA). En décembre, le Department of Commerce américain a abaissé ses droits anti-dumping pour les fixer à environ 3,7 %. En même temps, les droits compensatoires, dont les exportateurs de bois d'œuvre du Canada atlantique sont exonérés, sont passés à 17,2 %. En novembre, les États-Unis ont demandé la création d'un comité pour contestation extraordinaire pour examiner les décisions du comité d'arbitrage dans le dossier des torts présenté à l'ALÉNA. Pour ce qui est des négociations, le Canada et les États-Unis continuent de se rencontrer sporadiquement pour tenter de trouver un terrain d'entente et un compromis mutuellement acceptable afin de régler le litige.

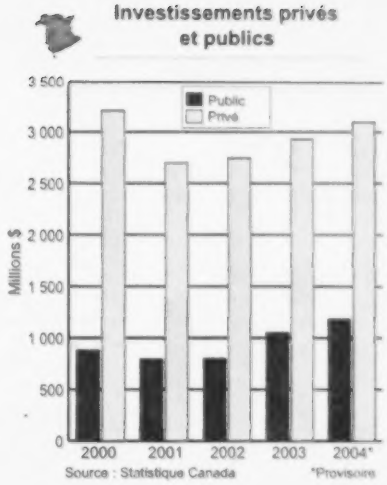


Croissance robuste des exportations

- En 2004, la valeur des exportations à l'étranger des biens produits au Nouveau-Brunswick a augmenté de 10,8 %. Exception faite des produits de l'agriculture et de la pêche, une forte croissance des exportations a été observée pour tous les autres groupes de produits.
- Une partie de cette croissance générale des exportations peut s'expliquer par le cours élevé des prix des produits pétroliers raffinés, les exportations d'énergie ayant augmenté de 15,4 %. Les exportations plus élevées des produits forestiers (+8,2 %) s'expliquent par les exportations accrues de produits du bois (+29,4 %), alors que les exportations de pâte et de produits de papier ont tous deux diminué. Les hausses des exportations de biens industriels, de machines et d'équipement, et de biens de consommation ont aussi contribué à cette progression généralisée des exportations.
- Les exportations plus faibles des produits de l'agriculture et de la pêche découlent du ralentissement de certains produits, en particulier la pomme de terre (-24,3 %), le porc (-83,2 %) et le homard (-6,1 %). Par ailleurs, il y a eu une très nette progression des exportations à l'étranger de crevettes (+21,2 %), du saumon (+9,4 %) et du crabe (+43,4 %).
- Les produits énergétiques (47,4 %), les produits forestiers (23,3 %) et les produits agricoles et de la pêche (13,6 %) composent plus de 84 % des exportations du Nouveau-Brunswick vers l'étranger.
- Près de 90 % des exportations de la province vers l'étranger sont destinées aux États-Unis. Viennent ensuite, en ordre d'importance, le Japon et la Belgique, ces deux marchés accaparant respectivement 1,4 % et 0,9 % du total des exportations.

Les immobilisations atteignent un sommet inégalé

- En 2004, les immobilisations au Nouveau-Brunswick ont atteint 4,3 milliards de dollars, soit une augmentation de 7,4 % par rapport à 2003 et un niveau sans précédent.



- Les augmentations proviennent des secteurs public et privé. Les immobilisations du secteur privé comptent pour plus de 72 % des dépenses totales, et elles ont augmenté de 5,6 % en 2004. Les hausses observées dans l'habitation (+11,5 %) et les machines et l'équipement (+4,9 %) ont été quelque peu contrebalancées par une diminution dans la construction non résidentielle (-6,0 %). Les immobilisations du secteur public ont enregistré un bond de 12,6 % en 2004, poursuivant une forte lancée amorcée en 2003, largement attribuable aux investissements accrus pour l'élargissement à quatre voies de la route transcanadienne et le projet de la centrale de Coleson Cove.

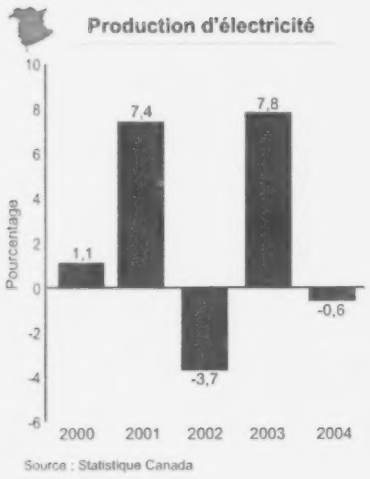
- Le projet de remise à neuf de la centrale de Coleson Cove a été mené à terme à la fin de 2004. Les travaux d'élargissement à quatre voies de la route transcanadienne entre Fredericton et Saint-Léonard se poursuivent et portent sur une section de 130 kilomètres. Ce projet de six ans devrait se terminer en 2007.

- Exception faite des projets dans les services publics, un certain nombre de projets d'immobilisation notables ont été réalisés en 2004 : l'entreprise Ganong Bros. de St. Stephen a terminé son agrandissement de 6 millions de dollars, ce qui lui a permis d'ajouter 100 employés à sa chaîne de production; l'entreprise Atcon Plywood a construit une usine de bois en placage stratifié de 60 millions de dollars près de Miramichi; l'entreprise Bennett Environmental a terminé la construction de son usine de traitement des sols contaminés de 20 millions de dollars à Belledune; et Irving Personal Care Ltd. a commencé à exploiter son usine de couches et de culottes de propreté de 60 millions de dollars à Dieppe.

- L'investissement dans la construction résidentielle a dépassé les attentes en 2004 et enregistré une autre excellente année, ayant atteint un total de 1 284,2 millions de dollars en 2004, soit une augmentation de 11,6 % par rapport à 2003. Cette progression s'explique surtout par un bond de 24,8 % des dépenses dans le secteur de la rénovation et un marché de la revente d'habitations très dynamique. Sur le plan national, l'investissement dans la construction résidentielle a crû de 14,2 %. Les mises en chantier provinciales ont chuté et sont passées à 3 947 logements en 2004, ce qui correspond à un recul de 12,1 % par rapport au sommet des vingt dernières années atteint en 2003.

- L'investissement dans la construction de structures non résidentielles a diminué de 3,6 % en 2004, comme l'ont attesté les reculs observés dans les secteurs industriel (-15,8 %) et commercial (-16,4 %). L'investissement dans la construction d'immeubles institutionnels et gouvernementaux a en partie contrebalancé cette diminution, ayant fait un bond de 58,5 %.

- Les emplois dans l'industrie de la construction s'établissaient à 18 900 en 2004, soit le même niveau que l'année précédente. Les entreprises de construction composent plus de 6 % du PIB du Nouveau-Brunswick.



Source : Statistique Canada

Les industries de services publics poursuivent leur transformation

- Depuis le 1er octobre 2004, Énergie NB a subi une restructuration et est devenue une société de portefeuille et quatre filiales : Production, Énergie nucléaire, Transport, et Distribution et service à la clientèle. On compte également deux sociétés de la Couronne non affiliées : l'Exploitant du réseau du Nouveau-Brunswick et la Corporation financière de l'électricité du Nouveau-Brunswick.

- La remise à neuf de la centrale de Coleson Cove a été menée à terme en novembre 2004. Parmi les autres projets envisagés par Énergie NB, il y a notamment l'annonce d'un plan d'ajustement des effectifs qui permettrait de réaliser des économies de 40 millions de dollars en frais de personnel et de fonctionnement; une entente avec la société Eastern Wind Power Inc. concernant la construction d'un parc d'énergie éolienne de 20 mégawatts à Grand Manan; et l'implémentation d'une hausse des tarifs de 3,0 % en vigueur le 31 mars 2005. La décision au sujet de la remise à neuf de la centrale de Point Lepreau devrait survenir en 2005.

- En 2004, deux projets ont été menés à terme. Il s'agit du nouveau barrage hydroélectrique de 20 millions de dollars réalisé par l'entremise de la St. George Power (la première source d'énergie du Nouveau-Brunswick attestée comme « écologique » en vertu du programme national Choix environnemental), et le projet de 85 millions de dollars de Grandview Cogeneration (une centrale de cogénération au gaz naturel de 90 mégawatts à Saint John).

- Enbridge Gaz Nouveau-Brunswick a poursuivi l'aménagement du réseau de distribution du gaz naturel dans la province, ce qui comprend le premier raccordement de St. Stephen au réseau grâce à un investissement de 3 millions de dollars. À la fin de 2004, 3 000 clients utilisaient le gaz naturel, comparativement à 2 300 personnes en 2003.

- En 2004, la production totale et les exportations d'électricité ont chuté de 0,6 % et de 10,2 % respectivement. La production nationale d'électricité a augmenté de 0,8 %. Le secteur des services publics (électricité, gaz naturel, eau et égouts) compose environ 3 % du PIB du Nouveau-Brunswick.

Accroissement de la production minière

- Le Nouveau-Brunswick est un important producteur canadien de plomb, de zinc, d'argent, de potasse, de tourbe, d'antimoine, de bismuth et de cadmium. La production minérale provinciale englobe aussi le cuivre, le sel, le calcaire, le charbon, la marne et la silice. En 2004, la valeur totale de la production minière a été évaluée à 760,0 millions de dollars, soit une augmentation de 8,2 % par rapport à 2003.

- En 2004, la valeur de la production de minéraux métalliques a été de 502,3 millions de dollars, soit une augmentation de 12,2 % par rapport à 2003. Le secteur des métaux compose 66 % de la valeur totale de la production minière. La production des principaux métaux produits au Nouveau-Brunswick, le zinc et le plomb, a enregistré un recul par rapport aux niveaux record enregistrés l'année précédente. La valeur de la production de ces métaux a néanmoins augmenté en 2004, à la suite de cours plus élevés.

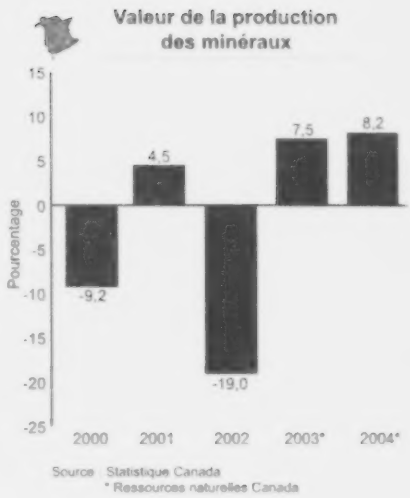
- La production de charbon et de minéraux non-métalliques forment le reste de la valeur globale de la production minière. Le secteur des minéraux non-métalliques, influencé principalement par la potasse, compose la plus grande partie.

- L'industrie de l'extraction minière et extraction de pétrole et de gaz a employé environ 3 500 personnes en 2004, ce qui correspond à une augmentation de 12,9 % par rapport à l'année précédente. Ce secteur contribue pour un peu plus de 1 % au PIB provincial.

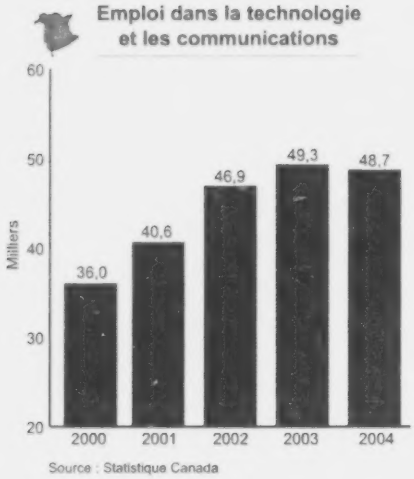
- La mine Brunswick Mine, qui appartient à la société minière Noranda Inc., est l'unique producteur de métaux de la province. La mine Brunswick a accru sa production quotidienne de minerai, qui a atteint 9 836 tonnes, établissant ainsi un nouveau record. La mine et la fonderie ont poursuivi leurs activités pendant toute l'année, exception faite d'un arrêt saisonnier des opérations prévu à la fonderie entre juillet et octobre.

- La petite société minière de Vancouver First Narrows Resources a annoncé la découverte de gisements d'or significatifs à l'ouest de Bathurst; des gisements prometteurs de plomb, de cuivre et de zinc ont également été découverts au cours de l'exploration au Camp minier de Bathurst. Slam Exploration Ltd., une petite société minière de Miramichi, a fait état de ses résultats de forage au diamant dans sa concession minière de Nash Creek (près de Bathurst) où il y aurait des « minéralisations exploitables ». Plusieurs sociétés minières ont annoncé d'autres projets d'exploration de gisements d'or, de cobalt, de cuivre, de plomb et de zinc.

- Les investissements en travaux d'exploration minière dans la province devraient atteindre 8,8 millions de dollars en 2004. Le programme de subvention triennal de 15 millions de dollars pour le Camp minier de Bathurst en est à sa deuxième année d'existence. Ce programme a été annoncé en octobre 2003 et vise à favoriser les travaux d'exploration avancés. Celui-ci pourrait être prolongé pour deux autres années et assorti d'un financement additionnel de 10 millions de dollars. La société Slam Exploration Ltd. contribuera la moitié du financement et pourra aussi compter sur une contribution en nature de la Noranda, tandis que le gouvernement provincial fournira le reste du financement. Slam a déjà recueilli le montant initial de 7,5 millions de dollars.



Source : Statistique Canada
* Ressources naturelles Canada



Expansion des secteurs de la technologie et des communications

- Aliant et Rogers ont continué à améliorer l'accès à Internet à haute vitesse et au service numérique sans fil en 2004. Grâce à un partenariat regroupant le gouvernement provincial, le gouvernement fédéral et Aliant, une somme de plus de 40 millions de dollars sera investie avant la fin de 2006 en vue d'accroître le taux d'accès à Internet à haute vitesse à 90 % de la population du Nouveau-Brunswick. Le groupe Rogers a par ailleurs lancé son service Hi-Speed Extreme (un service Internet plus rapide) auprès de sa clientèle résidentielle et envisage pour l'avenir d'aménager un service de lignes téléphoniques terrestres.

- Le nombre moyen d'emplois dans les secteurs de la technologie et des communications a été de 48 700 en 2004, soit une diminution de 600 emplois par rapport à l'année précédente. Le groupe représente plus de 8 % du PIB du Nouveau-Brunswick. La rémunération hebdomadaire moyenne en 2004 s'est situé entre 343,81 $ pour des services de soutien à l'entreprise (y compris les centres d'appel pour la clientèle), 842,80 $ dans les entreprises d'information et de la culture, et 1 059,95 $ pour la conception de systèmes informatiques et les services connexes.

- Plusieurs centres d'appel pour la clientèle ont annoncé de nouveaux emplois ou des projets d'agrandissement, y compris les entreprises suivantes : AOL Canada, Asurion, Cendant Canada Inc., CenterBeam Inc., ClientLogic, Clinidata, Concentra Solutions, Connect North America, Exxon Mobile, Help Desk Now, Marriott, Nucomm et Virtual Agent Services. Ces annonces ont plus que contrebalancé les effets de la fermeture de RMH Teleservice et de Charitable Aid Incorporated. Ce secteur emploie plus de 17 000 agents de contacts avec la clientèle.

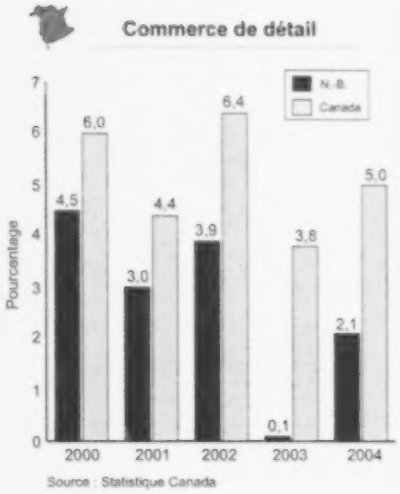
- Les bonnes nouvelles dans le secteur des technologies de l'information ont compris l'annonce de nouveaux contrats, projets, produits ou des expansions par les entreprises AnyWare Group, Barrett Xplore Inc., Bulletproof Solutions, CGI Group, Ensemble Collaboration, Innovatia, LabMentors, Q1 Labs, Skillsoft, Spielo, T4G et xwave.

- L'Institut de technologie de l'information en partenariat avec l'industrie du CNRC accueille cinq entreprises à Fredericton et peut en héberger cinq autres. Ce centre est désigné comme grappe de technologies et permet aux petites et moyennes entreprises de tirer profit des ressources du CNRC, comme le système vocal sur Internet et des laboratoires à la fine pointe de la technologie.

- À la fin de 2004, le CRTC a annoncé l'autorisation de huit nouvelles stations de radio à Fredericton, Moncton et Saint John. Rogers Broadcasting Ltd. exploite deux des nouvelles stations.

Accélération de la croissance dans le commerce au détail

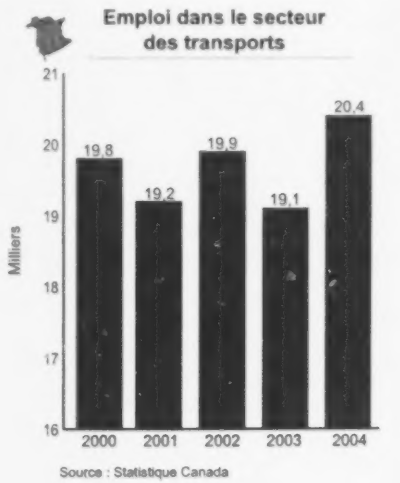
- Le commerce au détail du Nouveau-Brunswick a enregistré une progression de 2,1 % en 2004, comparativement à une augmentation de 5,0 % au niveau national. Ce secteur compose plus de 6 % du PIB provincial.
- Huit des 12 genres de magasins pour lesquels des données sont publiées dans la province ont enregistré une croissance positive de leurs ventes, les gains les plus notables ayant été observés dans le mobilier, les centres de rénovation et quincailleries et dans les pharmacies. Un net recul a été constaté dans les magasins d'accessoires de maison et dans les magasins de matériaux de construction spécialisés et de jardinage.
- La vente de véhicules à moteur neufs a enregistré un recul pour la deuxième année consécutive en 2004. La valeur des véhicules neufs vendus a chuté de 6,5 %, tandis que le nombre de véhicules neufs vendus a régressé de 7,7 %.
- Les ventes en gros ont diminué de 0,7 % en 2004, après avoir déjà enregistré une diminution de 1,2 % en 2003. Ce groupe compose moins de 5 % du PIB du Nouveau-Brunswick.
- Les bonnes nouvelles annoncées en 2004 ont porté sur la construction de nouvelles installations ou l'agrandissement des installations existantes des entreprises Atlantic Superstore, Future Shop, Tigre Géant, Great Canadian Dollar Store, Kent Building Supplies, Société des alcools du N.-B., Pier 1 Imports, Sounds Fantastic, Tim Hortons, Wal-Mart et Winners/HomeSense Superstore. Plusieurs agglomérations de la province profiteront des retombées de ces projets.



Source : Statistique Canada

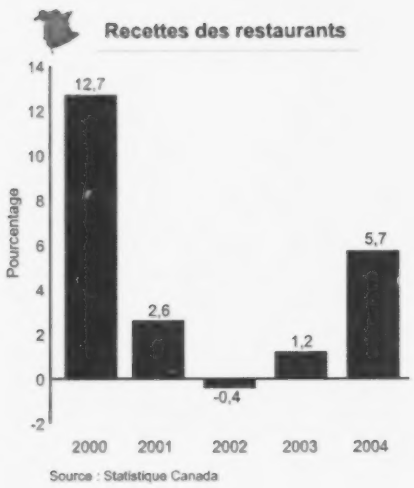
Activités record dans les transports

- En 2004, le nombre d'emplois dans le secteur des transports au Nouveau-Brunswick a augmenté de 6,8 %, pour atteindre le niveau record de 20 400 emplois; une forte croissance a été observée dans le transport routier et les messageries. Les services de transport et d'entreposage composent plus de 5 % du PIB provincial.
- Le tonnage total déclaré en 2004 par le port de Saint John a atteint le niveau record de 26,3 millions de tonnes (+0,8 %); les marchandises liquides en vrac (dont les produits pétroliers) ont augmenté de 2,1 %, les matières sèches en vrac (potasse, sel et farine de poisson) ont augmenté de 12,7 %, et le transport de conteneurs a connu une augmentation de 1,8 %. Deux types d'activité ont enregistré un recul, à savoir les produits forestiers (-16 %) et les marchandises diverses (-12 %). Des immobilisations de 31 millions de dollars sont prévues au cours d'une période de cinq ans qui prendra fin en 2008, et comprendra la construction d'une nouvelle gare maritime pour les navires de croisière qui débutera en 2005. Le port doit accueillir 35 navires de croisière et 85 000 passagers en 2005, soit un recul par rapport à l'année précédente, au cours de laquelle le port a accueilli 60 navires de croisière et 138 800 passagers.
- L'administration portuaire de Belledune a manutentionné 2,15 millions de tonnes de marchandises en 2004, soit un recul de 7,6 % par rapport à 2003. Des immobilisations de 537 000 $ ont été réalisées l'an dernier. Pour l'année 2005, l'administration portuaire prévoit réaliser des projets d'une valeur de plus de 650 000 $, dont d'autres travaux d'amélioration du terminal 1.
- Les trois principaux aéroports du Nouveau-Brunswick ont joui d'une forte affluence de passagers au cours de 2004. Le trafic de passagers a connu une hausse de 12,0 % à Fredericton, de 7,6 % à Moncton et de 4,0 % à Saint John. Pour l'année 2005, les projets annoncés comprennent la construction d'un hangar de 9 millions de dollars à l'aéroport de Moncton par Transport Canada et le réaménagement complet de l'intérieur de l'aérogare à l'aéroport de Fredericton.
- L'entreprise de camionnage de Moncton Armour Transportation Systems a inauguré son nouveau terminal routier de 1 million de dollars à Saint John.



Source : Statistique Canada

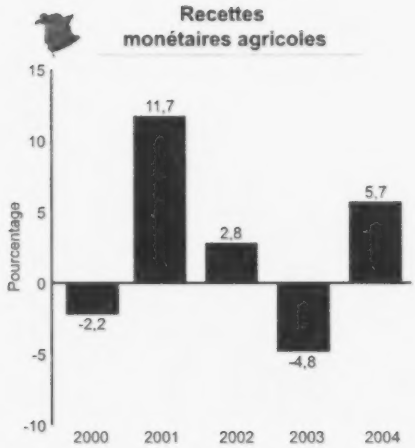
Amélioration continue des recettes des services de restauration



Source : Statistique Canada

- Les recettes des restaurants, des traiteurs et des brasseries au Nouveau-Brunswick ont augmenté de 5,7 % en 2004, comparativement à l'année précédente. La croissance nationale a été de 5,2 %.
- Les hôtels et les autres services d'hébergement de la province ont enregistré un taux moyen d'occupation de 71,0 % pour les mois de juillet et août, soit une baisse de 4,5 points de pourcentage par rapport à 2003. Par ailleurs, le nombre de chambres disponibles a augmenté de 7,0 %.
- Pour la deuxième année consécutive, le secteur de l'hébergement et des services de restauration a enregistré un recul du nombre d'emplois, qui s'est établi à 22 500 emplois, soit un recul de 2,6 % par rapport à 2003. Le secteur compose environ 2 % du PIB provincial. La rémunération hebdomadaire moyenne a connu une augmentation de 3,9 % en 2004 pour s'établir à 276,80 $.
- Les revenus touristiques de la province pour l'année 2004 sont estimés à 1,1 milliard de dollars, soit les même qu'en 2003, le nombre de visiteurs étant demeuré pratiquement le même, à 1,7 million de personnes. Un temps exceptionnellement frais et humide au début de l'été et le prix élevé de l'essence ont eu un impact sur la saison touristique. Les résultats des exploitants touristiques ont été mitigés. Certains affichaient un recul, tandis que d'autres exploitants déclaraient une augmentation, favorisée en partie par les activités entourant la commémoration du 400e anniversaire de fondation de l'Acadie. De nouveaux projets d'investissement dans l'infrastructure touristique en 2005 ont été annoncés à Miramichi, New Maryland, Richibucto et Shippagan.

Accroissement des recettes monétaires agricoles



Source : Statistique Canada

- En 2004, les recettes monétaires agricoles du Nouveau-Brunswick ont enregistré une progression de 5,7 %. Cette hausse est surtout attribuable aux recettes pour le bétail, qui ont augmenté de 5,4 %; les recettes des cultures ont diminué de 6,2 %. Les recettes plus élevées pour le porc, les produits laitiers, la volaille et les oeufs ont très largement compensé les recettes moindres enregistrées pour le bétail et les veaux. Les pommes de terre, qui composent environ 48 % des recettes des cultures, ont enregistré une diminution de 13,9 %. À l'échelle du pays, les recettes monétaires agricoles ont connu une progression de 7,5 %.
- Le Nouveau-Brunswick a exporté du poisson et des produits du poisson pour une valeur de 807,8 millions de dollars en 2004, soit une progression de 2,8 % par rapport à 2003.
- En 2003, les débarquements totaux de poissons commercial ont accusé un recul de 14,3 %, pour une valeur de 173,5 millions de dollars, ce qui s'expliquerait par une diminution des débarquements pour toutes les grandes espèces de poisson, exception faite des palourdes, des pétoncles, des oursins, et du hareng. En termes de volume, les débarquements totaux de 114,3 milliers de tonnes métriques enregistrés étaient de 8,1 % inférieurs au niveau de 2002. Les débarquements en hausse des palourdes, des pétoncles, et des oursins ont été contrebalancés par la forte diminution des débarquements de crabe, de crevettes, de homard et de gaspareau.
- En 2003, les ventes de produits aquicoles au Nouveau-Brunswick ont totalisé 269,2 millions de dollars (soit une baisse de 4,6 % par rapport à 2002) et ont composé plus de 37 % du total national des revenus en aquaculture. Une production et des exportations plus faibles, des prix à la baisse et l'apparition de maladies ont eu un effet négatif sur les revenus. Le Nouveau-Brunswick est le deuxième plus grand producteur de saumon d'élevage au Canada.
- L'agriculture, la pêche et la chasse composent plus de 2 % du PIB provincial. Les produits alimentaires forment environ 16 % des livraisons manufacturières de la province.